

**OBER** Anzeigenaufnahme  
03591/48170

**LAUSITZER**

**KURIER**

Samstag, 20. April 2024

Nr. 16/35. Jahrgang

52.878 verteilte Exemplare

**Lokalausgabe Bautzen**



Christiane Thomas und ihr Mann Olaf wollen in der Scheunenoase auch eigene Akzente setzen – so mit dem Ohrwurm-Singen am 26. April.

# Scheunenoase bleibt in guten Händen

**Nach dem Abschied der Gründer und bisherigen Betreiber gab es Sorgen um die Zukunft des beliebten Treffpunkts. Diese waren jedoch unnötig.**

**Cunewalde.** Die Scheunenoase gehört zu Cunewalde wie die größte Dorfkirche Deutschlands oder der Polenz-Park. Von letzterem aus sind es nur ein paar Schritte zu dem weitläufigen Anwesen, zu dem viele Cunewalder oder Gäste des Ortes in den letzten Jahren immer wieder ihre Schritte lenkten. Sei es, um am monatlichen Frauenfrühstück teilzunehmen, bei „Kräuteromi“ Erika Hebold gesunde und frische Zutaten für die heimische Küche zu entdecken oder um in der integrierten Ferienwohnung das müde

Haupt zur Ruhe zu betten. „Das alles wird auch künftig möglich sein – und noch vieles mehr“, versichert Christiane Thomas. Gemeinsam mit ihrem Mann Olaf betreibt sie seit Oktober 2023 die Scheunenoase und ist auch in das Umgebende-Wohnhaus auf dem Grundstück eingezogen. „Wir fühlen uns seit vielen Jahren mit der Oberlausitz stark verbunden und nachdem unsere Kinder flügge geworden sind, haben wir den Schritt gewagt und sind in diese schöne Gegend gezogen“, erklärt sie. Christiane Thomas, die ursprünglich aus Großdubrau stammt, und ihr Mann Olaf lebten zuvor in Dresden und besitzten ein Wochenendgrundstück in Sohland/Spree. „Wir wohnten zwar am Rande von Dresden, wollten aber trotz-

dem raus aus der Stadt, ins Grüne, mit einem schönen Garten ringsherum“, berichtet die Mutter ein Hölzchen, zählte Geld oder saß am Spinnrad. Sie war fleißig, damit auch ihr Kind fleißig würde. Wenn in der sorbischen Lausitz jemand starb, so glaubte man, dass dessen Seele nicht sofort in den Himmel auffährt, sondern als Hauch oder Schmetterling vierzig Tage ums Haus fliegt... Brauchtum, christliche Traditionen und jahrhundertealter Aberglaube gaben dem sorbischen Volk von jeher großen Halt. Insbesondere am Lebensanfang und an seinem Ende. Diesen faszinierenden Geburts- und Sterberbräuchen widmen Intendant Tomas Kreibich-Nawka und der Leipziger Re-

*weiter im Innenteil*

**Aktuell im Innenteil**

**Bautzen**  
In der Neustadt werden weitere Straßen ausgebaut

**Wartha**  
Biosphärenreservat lädt wieder zum Frühlingsmarkt ein

**Bautzen**  
Geschäftsleute machen das Sorbische noch besser sichtbar

**Bildung**

## Neues aus der Fichteschule

**Bautzen.** Die Johann-Gottlieb-Fichte-Grundschule sowie der Fichte-Schulhort in Bautzen laden ein zum Tag der offenen Tür am **25. April** von 16.00 bis 18.00 Uhr. Alle interessierten Besucher sind herzlich eingeladen, sich über die Tagesabläufe in der Schule sowie im Hort zu informieren. Selbstverständlich wird es Möglichkeiten für persönliche Gespräche geben. Des Weiteren können Einblicke in Lern- und Arbeitsergebnisse aller vier Klassenstufen gewonnen werden. Für Kinder gibt es tolle Angebote zum Basteln, Knobeln, Bauen, Spielen und Ausprobieren.

Um 16.15 Uhr findet eine Aufführung der Tanzgruppe unter der Leitung von Frau Augst in der Turnhalle statt. Für das leibliche Wohl sorgen die Kinder und Eltern der 3. Klassen im Speiseraum.

**Spendenlauf**

„Manege frei!“ soll es im Oktober 2024 wieder für die Kinder aller Klassen der J.-G.-Fichte-

Grundschule in Bautzen heißen. Der Duft von Sägespänen und Heu, buntes Scheinwerferlicht, Musik, Tiere, Clowns und Akrobaten – der Zirkus kommt und die Schüler machen mit. Anlässlich des 120-jährigen Jubiläums der J.-G.-Fichte-Grundschule soll es eine Projektwoche geben, in der die Schülerinnen und Schüler den Spaß am gemeinsamen Gestalten sowie praktisches Probieren und Experimentieren für eine Woche gegen den Unterricht eintauschen, um sich selbst und gegenseitig in einem anderen Licht neu zu begegnen. Ziel sind insgesamt vier Aufführungen durch die Schülerinnen und Schüler im Laufe der Projektwoche. Zur Finanzierung dieses Vorhabens steht der diesjährige Spendenlauf am **29. April** ganz im Sinne des Zirkusprojektes. Pro gelaufener Runde eines Kindes kann ein vorher selbst vereinbarter Betrag gespendet werden. Alle erlaufenen Spenden kommen so in direkter Weise den Schülerinnen und Schülern zugute.

**Musik**

## Vom Kommen und Gehen

**Bautzen.** Wenn in der sorbischen Lausitz ein Neugeborenes getauft wurde, schnitzte die Mutter ein Hölzchen, zählte Geld oder saß am Spinnrad. Sie war fleißig, damit auch ihr Kind fleißig würde. Wenn in der sorbischen Lausitz jemand starb, so glaubte man, dass dessen Seele nicht sofort in den Himmel auffährt, sondern als Hauch oder Schmetterling vierzig Tage ums Haus fliegt... Brauchtum, christliche Traditionen und jahrhundertealter Aberglaube gaben dem sorbischen Volk von jeher großen Halt. Insbesondere am Lebensanfang und an seinem Ende. Diesen faszinierenden Geburts- und Sterberbräuchen widmen Intendant Tomas Kreibich-Nawka und der Leipziger Re-

gisseur Philipp J. Neumann das Tanzmusiktheater Vom Kommen und Gehen. In poetischen Szenen und beeindruckenden Choreographien, begleitet von videodokumentarischen Projektionen, eindrucksvoller Orchestermusik sorbischer Komponisten und historischem Liedgut erzählt, singt und spielt das Chor- und Tänzerensemble des Sorbischen National-Ensembles von den wohl beglückendsten und bedrückendsten Momenten im menschlichen Leben. Die Aufführung findet am **Samstag, 27. April**, 19.30 Uhr in Bautzen, Saal des Sorbischen National-Ensembles statt. Die für den 19. und 20. April geplanten Vorstellungen fallen aus, Karten können umgetauscht werden.

**Wissen**

## Faszination bis zum letzten Tag

**Bautzen.** Museologe Hagen Schulz führt am letzten Ausstellungstag, dem **21. April**, um 15 Uhr noch einmal durch die Sonderausstellung „Bautzen fasziniert – Stadtansichten von 1900 bis heute“.

Die Sonderausstellung thematisiert Stadtansichten zwischen 1900 bis 1945, die Zerstörungen Bautzens am Ende des zweiten Weltkrieges und Bautzen während des langen Zeitraumes der DDR bis heute. In Zeichnungen, Drucken, Gemälden, Fotografien und Com-

putergrafiken werden einerseits topographisch stimmige, stadtspezifisch besonders aussagestarke Darstellungen der Stadt und andererseits frei komponierte Impressionen gezeigt. Dabei wechseln beeindruckende Blöcke mit mehreren Arbeiten einzelner Künstler und Einzelarbeiten sowie Details und Panoramen. Darüber hinaus ergänzt manche Fotografie die vielfältigen Einblicke in die Stadt Bautzen. Ein Raum ist Fotografien aus dem 20. und frühen 21. Jahrhundert gewidmet.

**Mit Saemann fängt Ihr Garten an**

**BLÜHENDES SACHSEN**

**Am Wochenende, den 27.04./28.04.2024 geöffnet!**

- Beet- und Balkonpflanzen
- Blüten- und Ziergehölze
- Nadel- und Formgehölze
- Rosen
- Gemüsepflanzen/Kräuter
- Alles für den Garten

**Treffpunkt Baumschule – schauen wo's wächst!**

Öffnungszeiten: Sonnabend 9.00–16.00 Uhr  
Sonntag 10.00–16.00 Uhr

**Spittelwiesenweg 42 • 02625 Bautzen**  
Tel. 0 35 91/2 18 60 • Fax 0 35 91/21 86 20  
[www.saemann-baumschulen.de](http://www.saemann-baumschulen.de)

**11. Mai 2024**  
Beginn: 19.00 Uhr

**BLACK ICE**  
AC/DC TRIBUTE BAND BERLIN

Hofepark Rock in Schönbach/OL

**Open Air im Grünen - Schönbach Hofepark**

[www.linktr.ee/schoenbacherkc](http://www.linktr.ee/schoenbacherkc)  
Infotelefon: (0176) 34 47 62 39

**Musik**



Band of Phantoms mit ihrem Alternative Rock im Bautzener Steinhaus live zu erleben. Foto: PR

## Alternative Rock im Steinhaus

**Bautzen.** Am **Dienstag, 23. April**, 20 Uhr, sind die Dresdener Band of Phantoms mit ihrem Alternative Rock im Bautzener Steinhaus live zu erleben. Nicht zuletzt die internationale Besetzung des in der sächsischen Landeshauptstadt beheimateten und in der dortigen Szene

tief verwurzelten Quintetts verleiht der Qualität dieser Band einen besonderen Reiz. Von einem längst angekündigten ersten Album ist bislang allerdings noch nichts Konkretes zu hören oder lesen gewesen. Aber die Hoffnung stirbt bekanntlich zuletzt...

**Musik**

## Erst Glockenspiel, dann Orgel

**Schirgiswalde.** Am **Sonntag, 28. April**, erwartet alle Interessierten in Schirgiswalde ein besonderes Konzertereignis: Der in Las Palmas geborene Trompeter Jose Vicente Aran a Rosales und der aus Varnsdorf stammende Organist Tomas Flegr geben ein Konzert für Trompete und Orgel. Dabei spielen sie nicht nur Musik bekannter Komponisten wie Bach, Hän-

del, Telemann, Vivaldi, sondern auch von unbekannteren, wie Storace und Tormo. Auch der Beginn ist ungewöhnlich. Er findet bereits eine halbe Stunde vor Beginn des Konzertes statt. Bereits 16.30 Uhr wird Tomas Flegr, der ein ausgebildeter Carillonneur ist, mit Musik vom Glockenspiel erfreuen. 17 Uhr beginnt dann die Musik in der Pfarrkirche Schirgiswalde.

FEINSTE BRÄNDE GEISTE & LIKÖRE

UNSER ANGEBOT ZUR NEUERÖFFNUNG AM 19.04.2024

**5% RABATT** FÜR ALLE NEUKUNDEN BIS 30.06.2024

**Bauzner Kellergmeister**

FEINSTE BRÄNDE, GEISTE & LIKÖRE AUS OSTDEUTSCHEN FEINBRENNEREIEN

**Brennerei Sellendorf**

Öffnungszeiten  
Mo-Fr von 13:00 bis 15:30 Uhr  
...& NACH TERMINVEREINBARUNG UNTER TELEFON 0172 3544197



Stellenmarkt

Stellenangebote

Kita Leitung (49 Plätze) für die „Forstzwerge“ ab sofort unbefristet gesucht (30-35 Std./Wo.) Nähere Informationen finden Sie unter: www.leitersdorf.de oder 03586 33070

Wir bieten Nebeneinkommen für rüstige Rentner oder Vorruhestandler aus Bautzen: Über 950 Zusteller stellen einmal wöchentlich den Oberlausitzer Kurier und Niederschlesischen Kurier zu. Fällt einer unserer Stammzuster durch Urlaub oder Krankheit aus, übernimmt ein mobiles Team die vorübergehende Zustellung in diesen vakanten Bezirken. Sie fahren mit unseren Fahrzeugen und den entsprechenden Zeitungen in diese Bezirke und stellen dort zu. Wir suchen für unser mobiles Zustellerteam Verstärkung! Haben Sie einen Führerschein und freitags ca. 4-6 Stunden Zeit und Interesse uns zu unterstützen? Herr Steffen Höhne freut sich auf Ihre Fragen und Ihre Bewerbung. Oberlausitzer Kurier, Karl-Marx-Straße 4, 02625 Bautzen, Telefon 0 35 91 / 48 17-14 oder E-Mail zustellung@LN-Verlag.de

Suche Taxifahrer in Zittau und Umgebung (gerne auch Rentner/in) als Nebenjob und später eventuell auch Festanstellung. Telefon: 03583/5855097

Wir bieten eine Nebentätigkeit für rüstige Rentner oder Vorruhestandler: Über 950 Zusteller stellen einmal wöchentlich den Oberlausitzer Kurier und Niederschlesischen Kurier zu. Nicht immer können wir unbesetzte Zustellbezirke sofort mit einem neuen Zusteller besetzen. Als Springer übernehmen Sie vorübergehend offene Bezirke in Ihrer näheren Umgebung. Die Zeitungen liefern wir Ihnen freitags mit unserer Spedition nach Hause. Sie fahren mit Ihrem eigenen PKW in diese Bezirke und stellen dort bis samstags 9 Uhr zu. Wir zahlen die geleisteten Stunden und die zurückgelegten Kilometer. Ein Führerschein und Fahrzeug sind Bedingung. Haben Sie freitags ca. 2-4 Stunden Zeit und Interesse uns zu unterstützen? Herr Steffen Höhne freut sich auf Ihre Fragen und Ihre Bewerbung. Oberlausitzer Kurier, Karl-Marx-Straße 4, 02625 Bautzen, Telefon 0 35 91 / 48 17-14 oder E-Mail zustellung@LN-Verlag.de

Suche Mitarbeiter/in

aus dem Raum BZ für Fahrzeugaufbereitung mit Berufserfahrung. 0 15 77/4 05 77 50

Arztpraxis sucht Arzthelfer/in/ MFA/ GKP m/w/d für mind. 20 h/Wo. # Urologie A. Sievert, Sachsenstr. 4, 02708 Löbau

Suche Haushaltshilfe für Privathaushalt in Görlitz, ernstgemeinte Angebote unter 01 76/14 79 93 90.

Suche Taxifahrer in Zittau und Umgebung (gerne auch Rentner/in) als Nebenjob und später eventuell auch Festanstellung. Telefon: 03583/5855097

ZAHNMEDIZINISCHE FACHANGESTELLTE (ZFA). Ab 1.7.24 suchen wir für unser Team (ges. Beh.-Spectrum) in REICHENBACH/OL eine ZFA in Voll- oder Teilzeit. Ausserdem bieten wir eine Ausbildungsst. zur ZFA. Wieder-, Quereinsteiger sind herzlich willkommen. Faire Bezahlung, flexible Arbeitszeiten, Fort- und Weiterbildungen. Bewerbung bitte an: dr.m.gebelein@gmx.de Dres. Kathrin und Matthias Gebelein

Ihr Dienstleister

Teppichboden Grundreinigung bei Ihnen vor Ort, FA GBS 01 72/3 73 04 68.

Rasenmäh, inkl. entsorgen, Hecken und Sträucher verschneiden. FA GBS 01 72/3 73 04 68.

Immobilienmarkt

Kutschke Immobilien. Die Immobilie ist und bleibt ... Wertgröße und Lebensraum. IHR engagierter und qualifizierter Berater und Begleiter bei IHREM Immobilien-Vorhaben. Kutschke Immobilien GmbH - Tuchmacherstr. 7 - 02625 Bautzen Tel.: 03591/2777 990 Mobil: 0174/16 51 53 4 E-Mail: kontakt@kutschke-immobilien.de - www.kutschke-immobilien.de

Vermietung, Wohnhäuser, Wohnungen. Mod. DHH, 4 Zimmer, 1 Terrasse, Doppelgarage, kl. Nebenglass, am Stadtrand von BZ, 75 m² Wfl., 856 m² GS, KP 149 TE + Court., EnV 121,6 kWh, Eck D, Erdgas, Bj. 1933. Immobilien anders GmbH, Tel. 03591/5290-0, Fax -529079 www.immobilien-anders.de

OBERLAUSITZER KURIER ... Wohnungen günstig anbieten!

Mietgesuche, Immobilienangebote, Grundstücke. Netten Eigentümer gesucht, der sein Haus/Grundstück verkaufen möchte. fa.ingolf.manthey@gmx.de Suchen von privat. # 01 52 05 38 58 74

Wohnhäuser zur Eigennutzung oder Kapitalanlage dringend gesucht!!! Eigentumswohnungen zur Eigennutzung oder Kapitalanlage dringend gesucht!!!

Junges Paar mit gutem Einkommen su. dringend Wohnhaus od. Hof mit großem Grd.stück in der Oberlausitz. 03585/455903, www.wuestenrot-immobilien.de

Familie sucht Eigenheim in Bautzen, Wilthen o. Umgebung (bis 20 km). Finanzierung gesichert! 03585/455903 www.wuestenrot-immobilien.de

Ihr regionaler Massivhaus-Partner www.massivbau-kern.de Info-Tel.: 03591 - 530420

IMMOBILIEN Heike Baumann Ihr Ansprechpartner, wenn es um die Vermietung oder den Verkauf Ihrer Immobilie geht! Wendische Str. 11, 02625 Bautzen 0 35 91/49 17 64

Fahrzeugmarkt

Fahrzeugverkäufe, PKW. AUTOSCHNÄPPCHENMARKT BAUTZEN Autos ab 1.000 bis 20.000 € - Finanzierung möglich - werkstattgeprüfte KFZ mit neuer HU/AU und 1 Jahr Gewährleistung Direkt an der B6, Löbauer Straße 149, 02625 Bautzen. Tel.: 03591/271901 o. 0162/4997726

Suchen ständig Gebrauchtwagen - Auch Kreditablösung - Sofort Barzahlung! M.V. Fine Cars Matthias Volprich GmbH 02828 Görlitz - Rothenburger Str. 32c Tel.: 0 35 81 / 31 17 15 o. 01 77 / 8 87 59 85

Suche Skoda Felicia oder Fabia. (0 35 83) 55 46 62.

Autohandel Bischofswerda Einkauf für Export - PKW/LKW auch defekt Tel.: 0178/1542207 Forsthausstr. 7 | 01877 Bischofswerda

BARANKAUF FÜR EXPORT! Eldor Automobile Pkw/Lkw auch defekt Tel. 0178/5 63 48 36 oder Tel. 03578/78 47 78

Wir kaufen Wohnmobile+Wohnwagen 03944-36160 www.wm-aw.de Fa. Gepflegten DDR Wohnwagen QEK zu kaufen gesucht. 0152/02771745.

In Ihrer „Mannschaft“ ist noch Platz?

Mit einer Stellenausschreibung im Oberlausitzer Kurier erreichen Sie die richtigen Teamplayer! Unsere Anzeigenprofis helfen Ihnen gern! 03591 / 48 17-0 anzeigen@LN-Verlag.de

Beruf

Boys Day in der Arbeitsagentur

Bautzen. Derzeit suchen 1.518 Jugendliche mit Hilfe der Berufsberatung der Arbeitsagentur Bautzen eine Ausbildung. Unter den TOP 10 der beliebtesten Berufe sind bei den Mädchen keine technischen und bei den Jungen keine sozialen Berufe vertreten. Um solche Rollenklischees zu durchbrechen, wird jährlich der bundesweite Girls' und Boys' Day veranstaltet, an dem sich auch die Arbeitsagentur beteiligt. „Jungen sind unter anderem in Berufen der öffentlichen Verwaltung unterrepräsentiert. Anhand der Ausbildungs- und Studienwege bei der Arbeitsagentur wollen wir zeigen, dass der öffentliche Dienst alles andere als langweilig ist: Die Aufgaben der Arbeitsagentur sind vielfältig und verfolgen das Ziel, Menschen und Arbeit zusammenzubringen. Dazu gehören beispielsweise das Bearbeiten von Arbeitslosengeldanträgen, die Berufsberatung, die Arbeitsvermittlung oder der telefonische Kundenservice“, erklärt Petra Prager, Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt der Agentur für Arbeit Bautzen. Bei einer Rallye durch die Arbeitsagentur Bautzen können interessierte Jugendliche am 25. April von 9.00 bis 14.30 Uhr die verschiedenen Teams und die Aufgaben kennenlernen. Hierbei erfahren sie von den Nachwuchskräften aus erster Hand, wie die Ausbildung und das Bachelorstudium bei der Arbeitsagentur ablaufen. Wer an einer Teilnahme interessiert ist und mindestens die achte Klasse besucht, kann sich noch bis zum 25. April unter Bautzen.BCA@arbeitsagentur.de oder (03591) 66 2317 anmelden.

„Jungen sind unter anderem in Berufen der öffentlichen Verwaltung unterrepräsentiert. Anhand der Ausbildungs- und Studienwege bei der Arbeitsagentur wollen wir zeigen, dass der öffentliche Dienst alles andere als langweilig ist: Die Aufgaben der Arbeitsagentur sind vielfältig und verfolgen das Ziel, Menschen und Arbeit zusammenzubringen. Dazu gehören beispielsweise das Bearbeiten von Arbeitslosengeldanträgen, die Berufsberatung, die Arbeitsvermittlung oder der telefonische Kundenservice“, erklärt Petra Prager, Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt der Agentur für Arbeit Bautzen. Bei einer Rallye durch die Arbeitsagentur Bautzen können interessierte Jugendliche am 25. April von 9.00 bis 14.30 Uhr die verschiedenen Teams und die Aufgaben kennenlernen. Hierbei erfahren sie von den Nachwuchskräften aus erster Hand, wie die Ausbildung und das Bachelorstudium bei der Arbeitsagentur ablaufen. Wer an einer Teilnahme interessiert ist und mindestens die achte Klasse besucht, kann sich noch bis zum 25. April unter Bautzen.BCA@arbeitsagentur.de oder (03591) 66 2317 anmelden.

Parteien Grüne stellen Kandidaten auf Landkreis. Die Grünen im Landkreis Bautzen stellen Kandidatinnen und Kandidaten für die Kreistagswahl 2024 auf. Dabei liegt die nachhaltige Entwicklung vor Ort im Fokus der Partei. Nachdem die Grünen Ende Januar ihre Direktkandidaten für den Landtag gewählt hatten, hat die Partei nun ihre Kandidatinnen und Kandidaten für die diesjährige Kreistagswahl am 9. Juni 2024 aufgestellt. Insgesamt treten 37 Personen in den 10 Wahlkreisen an. Das 11 Plätze mit Frauen besetzt sind, freut den Vorstand des Kreisverbandes besonders. „Mit einer vielfältigen Liste treten wir für die erfolgreiche Zukunft des Landkreises an“, erklärt der Kreisvorsitzende Matthias Höhle. Ein besonderes Anliegen der Partei sei die nachhaltige Entwicklung der Wirtschaft und des Handwerks im Landkreis Bautzen. Für die Stadtratswahlen wird die Partei nicht nur in den großen Städten und Gemeinden im Landkreis vertreten sein, auch in Puschwitz, Königswartha und Großpostwitz sowie in weiteren Gemeinden des Landkreises treten grüne Kandidaten für die Gemeinde- und Ortschafträte an.

Parteien Grüne stellen Kandidaten auf Landkreis. Die Grünen im Landkreis Bautzen stellen Kandidatinnen und Kandidaten für die Kreistagswahl 2024 auf. Dabei liegt die nachhaltige Entwicklung vor Ort im Fokus der Partei. Nachdem die Grünen Ende Januar ihre Direktkandidaten für den Landtag gewählt hatten, hat die Partei nun ihre Kandidatinnen und Kandidaten für die diesjährige Kreistagswahl am 9. Juni 2024 aufgestellt. Insgesamt treten 37 Personen in den 10 Wahlkreisen an. Das 11 Plätze mit Frauen besetzt sind, freut den Vorstand des Kreisverbandes besonders. „Mit einer vielfältigen Liste treten wir für die erfolgreiche Zukunft des Landkreises an“, erklärt der Kreisvorsitzende Matthias Höhle. Ein besonderes Anliegen der Partei sei die nachhaltige Entwicklung der Wirtschaft und des Handwerks im Landkreis Bautzen. Für die Stadtratswahlen wird die Partei nicht nur in den großen Städten und Gemeinden im Landkreis vertreten sein, auch in Puschwitz, Königswartha und Großpostwitz sowie in weiteren Gemeinden des Landkreises treten grüne Kandidaten für die Gemeinde- und Ortschafträte an.

Fachleute in Ihrer Nähe

Bestatter

BESTATTUNG GRÜNER Hauptstraße 21 | 02681 Rodewitz Im Trauerfall immer erreichbar 035938/ 98 44 00

BESTATTUNGEN Marko Paschke Tel.: 035933/32 50 8 oder 035796/94 40 70 Bereitschaftsdienst 01 72/27 07 62 8 Anschrift: Hauptstraße 15 • 02699 Neschwitz Lange Gasse 2 • 01920 Elstra

Bestattungsunternehmen Schröter Tag und Nacht 03591.48550 www.schroeter-bestattungen.de Bestattungsvorsorge - sprechen Sie mit uns!

„In jedem Ende steht ein Anfang.“ Bestattungsinstitut Schilder Jürgen Tag und Nacht erreichbar: 01 72/27 07 62 8 Holzmarkt 15, Bautzen, Tel. (0 35 91) 3 18 97 98 sowie in Göda, Pulsnitz, Weißenberg und Sohland

ANTEA BESTATTUNGEN Zeit schenken ... durch einen Ansprechpartner für alles Tag & Nacht 03591 / 217 40 Bautzen | Crostau | Königswartha | Sohland www.antea-bautzen.de

Bestattungen UTA SCHILDER einfach gut ankommen 03591/53 00 02

Eva-Maria HINZ Inh.: Sebastian Hinz Tag und Nacht telefonisch erreichbar BESTATTUNGSUNTERNEHMEN August-Bebel-Platz 11 02627 Weißenberg Tel.: 035876/41 63 34 Zinzendorfplatz 16 02906 Niesky Tel.: 03588/2097 22

Computer und Zubehör

Streikt mal wieder? ComDoktor Ihr PC? COMPUTERSERVICE & VERKAUF Steinstraße 41, Bautzen Tel. 03591 464251 Mo-Do 9.30-13/14.00-16 Uhr Fr 9.30-13 Uhr Sa 9.30-12 Uhr

Immer wissen wo etwas los ist ... OBERLAUSITZER KURIER

Wir suchen einen zuverlässigen und freundlichen Kleinspediteur mit Kastenwagen oder Kleinlaster (mind. 1,5 Tonnen) zum Transport von Druckerzeugnissen zu unseren Zustellern in Bautzen und Umgebung, jeweils freitags. Gute Ortskenntnisse sind von Vorteil. Kontakt: OBERLAUSITZER KURIER NIEDERSCHLESISCHER KURIER Gebietsleiter Steffen Höhne, Telefon: 0 35 91/48 17-14 oder E-Mail: zustellung@LN-Verlag.de

Sie haben einen geliebten Menschen verloren und möchten gemeinsam trauern oder gedenken?

Dann hilft Ihnen eine Traueranzeige in Ihrem Oberlausitzer Kurier. Zuverlässig erreichen Sie mit unserer Zeitung Verwandte, Freunde, Bekannte, Nachbarn und Weggefährten - auch ohne Abo-Zeitung. Unsere Mustermappen finden Sie in unseren Geschäftsstellen in Bautzen und Görlitz und bei allen Bestattungsunternehmen der Region: • Unterstützung bei der Formulierung und Gestaltung • große Auswahl weltlicher und religiöser Trauersprüche • Verwendung Ihrer Fotos - zahlreiche Trauermotive und -hintergründe vorrätig Oberlausitzer Kurier · Karl-Marx-Str. 4 · 02625 Bautzen Telefon: (03591) 48 17-0 · trauer@LN-Verlag.de Montag bis Freitag: 09.00 – 13.00 Uhr und 14.00 – 16.00 Uhr

Pfefferkuchenmann/frau gesucht Zur Verstärkung unserer ganzjährigen, handwerklichen Pfefferkuchenherstellung (v.a. Teigherstellung, Ausstechen, Garnieren, Füllen von Pfefferkuchen, 35-40h/Woche, keine Schichten) suchen wir mit langfristiger Perspektive im Familienbetrieb ab sofort eine(n) motivierte(n): # Bäcker/in bzw. Mitarbeiter/in mit Freude am Backhandwerk, auch lernbereite Quereinsteiger info@pfefferkuchen-pulsnitz.com oder Georg Gräfe Pulsnitzer Pfefferkuchen GmbH & Co. KG Schillerstraße 6 – 01896 Pulsnitz

Kommen Sie in unser Team! Das Sächsische Krankenhaus Großschweidnitz stellt unbefristet ein: Physiotherapeut (m/w/d) Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis zum 5. Mai 2024. Die Details der Ausschreibung: www.skh-grossschweidnitz.de

Sächsisches Krankenhaus für Psychiatrie, Psychotherapie und Neurologie Dr.-Max-Krell-Park 41 | 02708 Großschweidnitz bewerbung@skhgr.sachsen.de

Unsere lokale Wochenzeitung sucht Verstärkung für unser Redaktionsteam. Als Lokalredakteur (m/w/d) haben Sie die Gelegenheit, das Herz der Leserschaft zu sein und lokale Geschichten zu erzählen, die einen Unterschied machen. Ihre Aufgaben: • Recherche und Verfassen von Artikeln über lokale Ereignisse, Veranstaltungen und Persönlichkeiten • Pflege und Ausbau von Beziehungen zu lokalen Akteuren, Vereinen und Institutionen • Eigenständige Planung und Umsetzung von Reportagen, Interviews und redaktionellen Beiträgen • Teilnahme an lokalen Veranstaltungen, um den Puls der Gemeinschaft zu spüren und darüber zu berichten Ihr Profil: • Abgeschlossenes Studium oder Ausbildung im Bereich Journalismus, Medien oder vergleichbar • Leidenschaft für das Schreiben und die Fähigkeit, Geschichten ansprechend zu präsentieren • Kommunikationsstärke und Freude am Umgang mit Menschen • Organisationsgeschick und die Fähigkeit, eigenständig Themen zu recherchieren • Teamgeist und Engagement für eine lesernahe Berichterstattung Was wir bieten: • Eine vielseitige und spannende Tätigkeit in unserem Redaktionsteam • Die Möglichkeit, lokale Geschichten mit Bedeutung zu erzählen und die Gemeinschaft zu stärken • Fortbildungsmöglichkeiten und eine angenehme Arbeitsatmosphäre mit modernen Arbeitsbedingungen Lokalnachrichten Verlagsgesellschaft mbH Herr Enrico Berger Karl-Marx-Str. 4, 02625 Bautzen Per E-Mail: info@LN-Verlag.de



Die besten **2000er** und alle **aktuellen Hits!**

Deine Morning-Show bei **radio WSW**

Jetzt auch empfangbar über **DAB+** [radio-wsw.de](http://radio-wsw.de)

**LAUSITZ AKTUELL**

immer werktags **18 & 19 Uhr**

und in der Mediathek [sachsen-fernsehen.de/lausitz](http://sachsen-fernsehen.de/lausitz)

**OBERLAUSITZER KURIER**

... gut informiert ins Wochenende!

Gesellschaft

# Scheunenoase bleibt in guten Händen

Fortsetzung von Seite 1

Doch ein Probewohn-Wochenende im Frühjahr 2023 räumte auch bei Christiane Thomas die letzten Zweifel aus, und so stand es fest: Hier wollen wir bleiben.

Mit der Vorbesitzerin stimmte die Chemie. „Das hat viel mit gegenseitigem Vertrauen zu tun. Unser tiefer christlicher Glaube, den wir teilen, trug wesentlich dazu bei.“ Immerhin stellt das Umgebende auf dem Scheunen-Grundstück für die Vorbesitzerin das Elternhaus dar, das man in guten Händen wissen möchte. Erika Hebold hatte die große, im 18. Jahrhundert errichtete Scheune zusammen mit ihrem Mann Klaus ausgebaut und 2010 als Veranstaltungsraum und Unterkunft eröffnet.

Mittlerweile sind nun Christiane und Olaf Thomas hier hei-

misch geworden, und sie haben auch schon recht genaue Vorstellungen, wie es weiter gehen soll.

„Im Untergeschoss wird nach dem erforderlichen Umbau meine Mutter einziehen“, erklärt die neue Besitzerin. Das Ehepaar selbst will das derzeit leer stehende Obergeschoss beziehen. Auf dem geräumigen Dachboden der Scheune wollen die beiden wieder eine rustikale Gruppenunterkunft einrichten, so wie es sie schon einmal gab – „allerdings nicht mehr wie früher mit Stroh, sondern als Matratzenlager.“ Optimal für Wandergruppen oder für Pedalritter auf dem unmittelbar vorbeiführenden Radweg auf der früheren Bahntrasse nach Löbau, aber auch für Gäste von Familienfeiern, oder, oder, oder ...

„Ein Wunsch unserer Vorbesitzerin, den wir gern erfüllen, besteht darin, dass die Scheune

weiterhin vielfältig für die Öffentlichkeit genutzt wird“, so Christiane Thomas. „Denn natürlich haben auch wir Interesse daran, sie zu beleben.“ Der Anfang wurde bereits mit der Teilnahme am Lebendigen Adventskalender und mit dem „Winterglühn“ für die Nachbarschaft gemacht, wobei letzteres „aufgrund des Wetters eher ein Frühlingsglühn war“, wie Christiane Thomas lachend berichtet. „Doch es wurde sehr gut angenommen.“

Die Nachbarn freuten sich, die neuen Bewohner des Scheunengrundstücks kennen zu lernen, aber auch, sich untereinander wieder einmal zu treffen.“ Die von Erika Hebold begründete Tradition des Frauenfrühstücks findet am 8. Mai seine nächste Auflage, und auch die Führungen der „Kräuteromi“ wird es weiterhin geben. Doch natürlich wollen die neu-

en Betreiber auch eigene Akzente setzen, und so laden Christiane und Olaf Thomas am **26. April**, 19 Uhr, erstmals zum gemeinsamen „Ohrwurm-Singen“ ein. „Jeder, der Freude daran hat, kann gerne kommen, um völlig zwanglos miteinander zu singen“, macht die Gastgeberin neugierig.

Die Texte der Kulthits aus Rock & Pop, Schlager und Country bis hin zur Filmmusik werden an die Wand gebeamt – fast wie beim Karaoke. Doch auch Verkehrsteilnehmerschulungen und Pflanzenbörsen soll es in der Scheunenoase weiterhin geben. Christiane und Olaf Thomas setzen ihren eigenen Ideen keine Grenzen und nehmen auch gern Anregungen auf. Denn schließlich gehört die Scheunenoase zu Cunewalde wie die größte Dorfkirche Deutschlands ...

Uwe Menschner

Gesellschaft

# Das Sorbische besser sichtbar machen

**Bautzen.** Stefan Gerber ist erst kürzlich mit seinem Kinderbekleidungsgeschäft „kids & more“ innerhalb der Reichenstraße umgezogen. Eine gute Gelegenheit, auch gleich das Konzept zur Sichtbarmachung der sorbischen Sprache umzusetzen. Seine Schaufenster und auch der Aufsteller vor dem Geschäft sind jetzt zweisprachig gestaltet.



Christina Flume und Benjamin Wirth überreichen Stefan Gerber die Plakette zur Sichtbarmachung des Sorbischen. Foto: Carmen Schumann

Auch Corinna Seiler hat mit ihrem Näh-Atelier „e.elle“ in der Heringstraße auf das vom Stadtrat im Oktober beschlossene Konzept reagiert. Sie hat zwei gleich große schwarze Tafeln mit ihren Angeboten angebracht: Eine ganz auf Sorbisch, eine ganz auf Deutsch. Das wirft Fragen auf, besonders bei Touristen. Pünktlich zu Ostern hatten insgesamt vier Geschäfte in der Bautzener Innenstadt die Sichtbarmachung der sorbischen Sprache vollzogen. Bei einem Rundgang mit Journalisten wurden die Geschäfte nun vorgestellt. Sie erhielten Plaketten aus Acrylglas, sowie Aufkleber, die im Inneren der Schaufensterscheiben angebracht werden können. Corinna Seiler hatte jedenfalls geduldig auf alle Fragen der Touristen geantwortet. Und so soll es ja auch sein. Auf diese Weise wird auch Gästen der Stadt Bautzen das Sorbische nahegebracht, die davon noch nie etwas gehört hatten.

Fördermittel in Höhe von 5 000 Euro, die von den Teilnehmern anteilig in Anspruch genommen werden können. „Es ist noch Geld da!“, versicherte André Wucht, Verbindungsmann zwischen dem Arbeitskreis und der Stadtverwaltung.

Benjamin Wirth, der Leiter des Arbeitskreises für sorbische Angelegenheiten, freute sich über die Unterstützung durch die Stadtverwaltung und das Ministerium und sagte, es sei gut, dass nicht nur öffentliche Institutionen zweisprachig beschriftet sind, sondern eben auch private Einrichtungen. Zu DDR-Zeiten waren fast alle Geschäfte in Bautzen zweisprachig beschriftet. Damals waren aber auch die Mehrzahl der Handlungseinrichtungen im Besitz der HO (staatliche Handelsorganisation) oder des Konsums. Da wurde darüber „von oben herab“ entschieden. Heute müssen die privaten Händler von der Sinnhaftigkeit der Aktion überzeugt werden. Oberbürgermeis-

ter Karsten Vogt sagte dazu: „Wenn bei den Touristen die Neugier geweckt wird, besteht für die Händler die Chance, neue Kunden zu gewinnen.“

Inzwischen ist eine gute Verknüpfung entstanden zwischen der Aktion „Sorbisch, na klar!“ und den Aktivitäten des sorbischen Arbeitskreises. Züge und Busse tragen die Botschaft „Sorbisch, na klar!“ bereits in die Welt. Außer den bereits genannten Geschäften tragen das Nähcafé Lotte in der Inneren Laubenstraße und das Blumengeschäft „Moosmutzel“ am Fleischmarkt jetzt die Plakette und eine zweisprachige Beschriftung.

Das frühere Geschäft von „kids & more“ ist zum Osterfest auf Initiative der City-Managerin als ein Schaufenster der sorbischen Bräuche gestaltet worden. An der Ladentür befindet sich sogar ein kleines Wörterverzeichnis Deutsch-Sorbisch. Die kleine Ausstellung kann noch bis zur Neuvermietung des

Geschäftes besichtigt werden. Weitere Interessenten können sich formlos unter [sorbisch@bautzen.de](mailto:sorbisch@bautzen.de) für eine Förderung bewerben.

Carmen Schumann

**Notdienste für den Bereich Bautzen**

**Ärzte**

Den ärztlichen Bereitschaftsdienst erfragen Sie bitte über die Rettungsleitstelle, Tel.: 03571/19222 oder 116117.

**Zentraler allgemeinmedizinischer Bereitschaftsdienst**

Bereitschaftspraxis am Krankenhaus Bautzen  
Sprechzeiten: Mittwoch und Freitag: 15 bis 19 Uhr  
Wochenende, Feiertage, Brückentage: 9 bis 13 Uhr

**Zentraler augenärztlicher Bereitschaftsdienst**

Bereitschaftspraxis am Krankenhaus Bautzen  
Sprechzeiten: Mittwoch und Freitag: 16 bis 19 Uhr  
Wochenende, Feiertage, Brückentage: 10 bis 19 Uhr

**Notfalltelefon**

**TelefonSeelsorge**  
Tel.: 0800/1110-111 oder -222

**Kinder- & Jugendtelefon**

Von Montag bis Samstag 14 – 20 Uhr kostenfrei unter Tel.: 0800/1110333

**Kinderärzte**

**Zentraler kinderärztlicher Bereitschaftsdienst**  
Bereitschaftspraxis am Krankenhaus Bautzen  
Sprechzeiten: Wochenende, Feiertage, Brückentage: 9 – 13 Uhr

**Zahnärzte**

Sprechzeiten von 9 – 11 Uhr

**20.04.24 Cunewalde, Praxis Dipl.-Stom. T. Siegmund, Kaufhallenweg 1A, 035877/27492**

**21.04.24 Bautzen, Praxis Dr. med. dent. M. Worm, Tuchmacherstr. 36, 03591/42442**

**Tierärzte**

Notdienst für Klein- und Großtiere nach telefonischer Voranmeldung wochentags von 19.00 – 7.00 Uhr / Wochenende/Feiertage ganztags

**Bautzen und Umgebung**

01805/843736  
[www.vetnotdienst.de](http://www.vetnotdienst.de)

**Apotheken**

Dienstwechsel jeweils 8.00 Uhr

**20.04.24 Großdubrau, Eichen-Apotheke, Richard-Reinicke-Str. 1, 035934/6270**

**Cunewalde, Kreuz-Apotheke, Bahnhofstr. 2a, 035877/22511**

**21.04.24 Bautzen, Lessing-Apotheke, Taucherstr. 24, 03591/47060**

**22.04.24 Kirschau, Scarabaeus-Apotheke, Bautzener Str. 56b, 03592/544991**

**23.04.24 Großpostwitz, Drohnberg-Apotheke, Bautzener Str. 1, 035938/50220**

**24.04.24 Großdubrau, Eichen-Apotheke, Richard-Reinicke-Str. 1, 035934/6270**

**Cunewalde, Kreuz-Apotheke, Bahnhofstr. 2a, 035877/22511**

**25.04.24 Bautzen, Gesundbrunnen-Apotheke, Gesundbrunnenring 62, 03591/23027**

**26.04.24 Bautzen, Husaren-Apotheke, Stieberstr. 51, 03591/273766**

# IC-Team ist Top-Arbeitgeber



Bautzen. Die IC TEAM Personaldienste GmbH ist mit dem renommierten TOP JOB-Arbeitgebersiegel ausgezeichnet worden. Für das 1400 Mitarbeiter starke Unternehmen ist es die fünfte Auszeichnung in Folge. Mit dem Qualitätssiegel zeichnet das Zentrum für Arbeitgeberattraktivität, kurz zeag GmbH, seit 20 Jahren Unternehmen aus, die sich auf besondere Art und Weise für eine gesunde Arbeitsplatzkultur stark machen. Foto: KD Busch.com

**AT eams REISE-SERVICE**

**TAGESFAHRT**  
23.06.2024 / Tagesfahrt zum Schlager-Highlight des Jahres mit vielen Stars  
**Radio Schlagerparadies Sommer-Open-Air im Messepark Löbau** ab 85 €

**MEHRTAGES-BUSREISEN MIT DURCHFÜHRUNGSGARANTIE**

06.05. - 11.05.2024 / 10.07. - 15.07.2024 / 23.09. - 28.09.2024 / 6 Tage Busreise  
**Fünf Flüsse auf einen Streich – Main, Mosel, Neckar und Rhein** ab 799 €

07.05. - 14.05.2024 / 8 Tage Busreise  
**Rundreise durch das Baltikum – Estland, Lettland, Litauen** ab 1.299 €

14.05. - 18.05.2024 / 5 Tage Busreise  
**Bayerischer Wald – im Herzen der Natur** ab 629 €

21.05. - 27.05.2024 / 07.08. - 13.08.2024 / 7 Tage Busreise  
**Von Danzig in die Masuren durch das Land der 1000 Seen** ab 1.049 €

28.05. - 30.05.2024 / 3 Tage Bus-Konzertreise  
**Bruce Springsteen „The Boss“ live in Prag** ab 449 €

05.06. - 09.06.2024 / 5 Tage Busreise  
**Breslau und Krakau entdecken** ab 699 €

05.06. - 09.06.2024 / 21.08. - 25.08.2024 / 5 Tage Busreise  
**Premiumreise „Schweizer Bahnvergnügen“** ab 999 €

14.06. - 16.06.2024 / 09.08. - 11.08.2024 / 23.08. - 25.08.2024 / 3 Tage Busreise  
**Störtebeker-Festspiele in Ralswiek** ab 499 €

16.06. - 23.06.2024 / 8 Tage Busreise  
**Wanderwoche in der Toskana** ab 1.079 €

16.06. - 23.06.2024 / 8 Tage Busreise  
**Baden und Erholen am Gardasee** ab 799 €

19.06. - 23.06.2024 / 5 Tage Busreise  
**Insel Usedom – Kaiserbäder und Inselleben** ab 799 €

02.07. - 07.07.2024 / 6 Tage Busreise  
**Bern und Faszination Eiger, Mönch und Jungfrau** ab 1.079 €

11.07. - 14.07.2024 / 18.07. - 21.07.2024 / 4 Tage Busreise  
**André Rieu live in Maastricht** ab 699 €

11.07. - 18.07.2024 / 8 Tage Busreise  
**Sommerurlaub an der Ostsee im IFA Rügen Hotel in Binz** ab 979 €

06.08. - 14.08.2024 / 9 Tage Busreise  
**Schnupperreise durch Siebenbürgen / Rumänien** ab 999 €

10.10. - 14.10.2024 / 5 Tage Busreise  
**Superfest der Kastelruther Spatzen** ab 699 €

**UNSERE FLUGREISEN**

06.12. - 11.12.2024 / 6 Tage Flugreise  
**Winterzauber in Lappland / Kuusamo nonstop ab/an Erfurt** ab 1.499 €

14.10. - 21.10.2024 / 04.11. - 11.11.2024 / 11.11. - 18.11.2024 / 24.02. - 03.03.2025  
03.03. - 10.03.2025 / 10.03. - 17.03.2025 / 17.03. - 24.03.2025 / 24.03. - 31.03.2025  
31.03. - 07.04.2025 / 07.04. - 14.04.2025 + weitere Termine / 8 Tage Flugreise  
**Traumreise Dubai und Arabische Emirate** ab 1.999 €

**Buchungs-HOTLINE: 0800 - 006 00 40**  
oder online unter [www.ateams.de](http://www.ateams.de)

**Politik/Kultur**

## Bundesweites Kulturgut?

**Region.** Der Freistaat Sachsen schlägt das „Kunsthandwerk aus dem Erzgebirge“ für das Bundesweite Verzeichnis des Immateriellen Kulturerbes vor. Er nimmt das Kunsthandwerk aus dem Erzgebirge zugleich in die Sächsische Landesliste des Immateriellen Kulturerbes auf. Über die Aufnahme ins Bundesweite Verzeichnis entscheidet die Kulturministerkonferenz der Länder im Frühjahr 2025.

**Senioren Kino**

**IN VOLLER BLÜTE**

MI 24.04. UM 14:30 UHR  
INKL. KAFFEE & KUCHEN

**f Impalast**

Dein Kino.

süße Backware	Blutbestandteil	Vorname Zolas	Pille	abweichende Variante	ein Vorname des span. Königs	den Gottesdienst betreff.	dickbauchiges Hanse-schiff
ein Längenmaß	giftige Baum-schlange	ohne Inhalt sagen	unabhängig, eigenständig	Gesuch	Fremd-wortteil: drei	Beige-füßtes	
durch lautlos	Wendepunkt beim Segeln			Leibesmitte			6
Knabengestalt b. Kipling	Badegefäß				Gehilfin auf dem Bauernhof	ab-suchen	Poesie
Raserei (ugs.)	Stamm in Ghana				in der Nähe von		
öliges Fischfett	Fremd-wortteil: Luft	Fremd-wortteil: gegen			Kniff, Trick	Autor von „Der Name der Rose“	1
Fremd-wortteil: entscheidend	weibl. Mär-chenge-stalten	Wund-mal	weibliche Verwandte	Kraftma-schine	hinweisendes Fürwort	niemals	Welt-religion
hartes Gestein	Hoch-schul-reife (Kw.)	Ton-zeichen	aus tieferm Herzen	5	das Unsterbliche	Lauf-vogel	Höhen-zug bei Braun-schweig
Verkauf-schlager (ugs.)	ganz, sehr	rechter Neben-fluss der Rhône	eingeglegtes Hühner-produkt	2	aus tieferm Herzen	5	Lauf-vogel
					das Unsterbliche		
					sprachlos		4







# Ihr OBERLAUSITZER KURIER Ticket-Service im Internet!

POLISH ART PHILHARMONIC  
**Die vier Jahreszeiten**  
ANTONIO VIVALDI  
MAESTRO MICHAEL MACIASZCZYK - LEITUNG UND VIOLINE

**27** April 2024 Rödtersaal Großröhrsdorf  
Beginn: 19.30 Uhr, Tickets ab 45,90 EUR

**CLASSICAL 90s**  
RHYTHM IS A DANCER

**04** Mai 2024 Messe- und Veranstaltungspark Löbau  
Beginn: 20.00 Uhr, Tickets ab 49,95 EUR

**Neschwitzer Schlagerernacht 2024**  
SCHLAGER- UND PARTYMUSIK IM SCHLOSSPARK

**08** Juni 2024 Schlosspark Neschwitz  
Beginn: 17.30 Uhr, Tickets ab 34,90 EUR

**RADIO SCHLAGERPARADIES**  
DAS GROßE RADIO SCHLAGERPARADIES  
**SOMMER-OPEN-AIR**

VOXXCLUB ANNA-MARIA ZIMMERMANN ELOY DE JONG VINCENT GROSS  
DIE DORFRÖCKER • SIMONE & CHARLY BRUNNER • DIE JUNX • FRANK LABS • ANTJE KLANN  
TANIA LASCH • BUDDY • MARRY • GRAZIANO • CHRIS WOLF • MITCH KELLER • NICKI

**Schlager IN DER LAUSITZ**

**23** Juni 2024 Messe- und Veranstaltungspark Löbau  
Beginn: 11.00 Uhr, Tickets ab 49,00 EUR

**LEA Sommer 2024**

**02** Aug. 2024 Hutbergbühne Kamenz  
Beginn: 19.00 Uhr, Tickets 52,50 EUR

**DIETER BOHLEN**  
40 JAHRE MODERN TALKING

**07** Sep. 2024 Landskron BRAU-MANUFAKTUR Görlitz  
Beginn: 20.00 Uhr, Tickets ab 70,50 EUR

**4 STUNDEN LIVEMUSIK**  
DIE GRÖSSTE **ROCK NACHT** DER LAUSITZ

IRON MAIDEN MOTORHEAD METALLICA REVIVAL SESSION

**26** Okt. 2024 Messe- und Veranstaltungspark Löbau  
Beginn: 20.00 Uhr, Tickets ab 29,00 EUR

**Holger Mück und seine Egerländer**  
TREFFEN Robert ZUPAN und seine Oberkrainer

**31** Okt. 2024 Messe- und Veranstaltungspark Löbau  
Beginn: 17.00 Uhr, Tickets ab 52,90 EUR

HANSY VOGT PRÄSENTIERT: **DIE SCHLAGER LACHPARADE**

HANSY VOGT • KATHARINA HERZ  
DIE THÜRINGER OBERKRAINER • FRAU WÄBER

**01** Nov. 2024 Blaue Kugel, Cunewalde  
Beginn: 16.00 Uhr, Tickets ab 44,05 EUR

**TURNER meets COCKER**  
Die Story von Tina und Joe

TRIBUTE SHOW MIT BIG BAND

**02** Nov. 2024 Messe- und Veranstaltungspark Löbau  
Beginn: 20.00 Uhr, Tickets ab 29,00 EUR

DIE 3. GROßE LAUSITZER **ONKELZ NACHT**

BÖHME ONKELZ TRIBUTE BAND  
STAINLESS STEEL

**09** Nov. 2024 Messe- und Veranstaltungspark Löbau  
Beginn: 20.00 Uhr, Tickets 20,00 EUR

**DER KÖNIG DER LÖWEN**  
THE MUSIC LIVE IN CONCERT

**29** Dez. 2024 Messe- und Veranstaltungspark Löbau  
Beginn: 18.00 Uhr, Tickets ab 49,95 EUR

**Mutabor - Tanz es raus - Tour 2024**  
03.05.2024 - Beginn: 20.00 Uhr  
Club 2 Linden, Görlitz  
Preis: 29,60 €

**ESPRESSIVO! Wroclaw Baroque**  
18.05.2024 - Beginn: 18.00 Uhr  
Kulturforum Görlitzer Synagoge  
Preis: 25,00 €

**BERÜHMTE STIMMEN! Poznaner Knabenchor**  
20.05.2024 - Beginn: 15.00 Uhr  
Lutherkirche, Görlitz  
Preis: 25,00 €

**Uwe Steimle und Helmut Schleich - Mir san mir...**  
12.06.2024 - Beginn: 19.30 Uhr  
Stadthalle Krone Bautzen  
Preis: 41,70 €

**Uwe Steimle - Steimle! Aktuell...**  
19.07.2024 - Beginn: 19.30 Uhr  
Waldbühne Jonsdorf  
Preis: 37,30 €

**Nino de Angelo - Live mit Band - Von Ewigkeit zu Ewigkeit**  
27.07.2024 - Beginn: 19.30 Uhr  
Landskron Braumanufaktur Görlitz  
Preis: 62,95 €

**LEA - Sommer 2024**  
02.08.2024 - Beginn: 19.00 Uhr  
Hutbergbühne Kamenz  
Preis: 52,50 €

**A4U - Die ABBA Revival Show - Die erfolgreichste ABBA Show Europas**  
09.08.2024 - Beginn: 20.00 Uhr  
Waldbühne Jonsdorf  
Preis: 37,30 €

**Feuerengel - Open Air 2024 - A Tribute To Rammstein**  
10.08.2024 - Beginn: 20.00 Uhr  
Landskron Braumanufaktur Görlitz  
Preis: 41,50 €

**Die kleine Hummel Bommel - Nach der Kinderbuchreihe von Maite Kelly - Kinderrevue**  
08.09.2024 - Beginn: 16.00 Uhr  
Stadthalle Krone, Bautzen  
Kinder: 19,80 €, Erwachsene: 27,50 €

**„Rabimmel, Rabammel, Rabumm“ - Gastspiel mit der HERKULESKEULE Dresden**  
22.09.2024 - Beginn: 17.00 Uhr  
Blaue Kugel, Cunewalde  
Preis: 32,00 €

**Festival der Travestie in Niesky - Maria Crohn & Friends 2024**  
28.09.2024 - Beginn: 20.00 Uhr  
Bürgerhaus Niesky  
Preis: 42,90 €



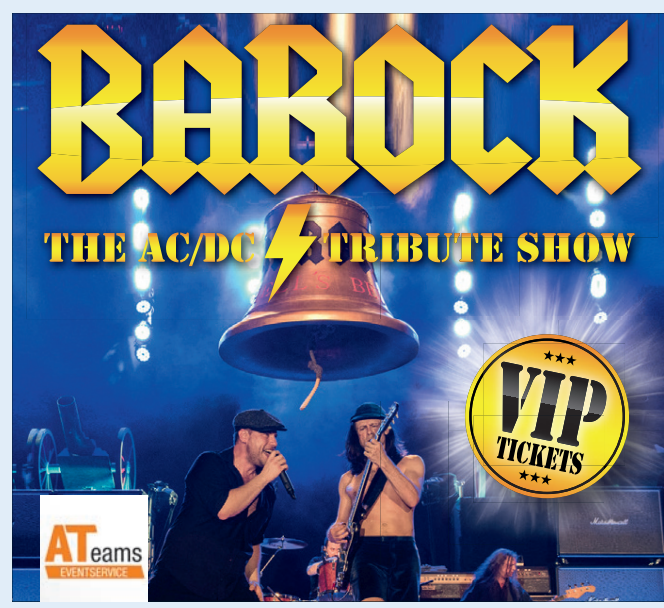
## Alles-Lausitz.de

Alle Tickets erhalten Sie auch in unserer Geschäftsstelle in 02625 Bautzen, Karl-Marx-Straße 4, Telefon: (0 35 91) 48 17-0

Öffnungszeiten:  
Montag bis Freitag 9 – 13 Uhr und 14–16 Uhr



Der **OBERLAUSITZER KURIER** präsentiert:



**10** Aug 2024 **Hutbergbühne Kamenz**  
Beginn: 20.00 Uhr, Tickets ab 44,90 EUR

Eintrittskarten erhalten Sie in der Geschäftsstelle des Oberlausitzer Kurier, 02625 Bautzen, Karl-Marx-Straße 4 Telefon 0 35 91/48 17-0, im Internet bei Alles-Lausitz.de

**Musik**

**Konzert zum 25. Geburtstag**

**Schirgiswalde.** Die Schirgiswalder Blasmusikanten begehen in diesem Jahr das Jubiläum des 25-jährigen Bestehens und möchten dies mit einem Konzert feiern. Dieses findet am **26. Mai** auf dem Turnhallenvorplatz der Schirgiswalder Schule statt. Einlass ist ab 16.00 Uhr.

Gemeinsam mit Chor und Band will die Kapelle mit einem abwechslungsreichen Programm aus eigens für diesen Anlass arrangierten Stücken überraschen. Zu hören sind sowohl traditionelle Blasmusik als auch Songs von den Toten Hosen, Abba und vielen mehr.

**Leseraktion „Schildern Sie uns Ihre persönlichen Glücksmomente“**

**Spaziergang mit musikalischer Einlage**

**Zittau/Bautzen.** Zu unserer Leseraktion „Schildern Sie uns Ihre persönlichen Glücksmomente“ erreichten uns weitere Einsendungen.

**Spaziergang mit musikalischer Einlage**

**Helmut Pensold aus Zittau** schreibt dazu: „Bei einem kleinen Spaziergang vom Pflegeheim Lazarus in Waltersdorf zu einem winzigen Waldsee mit meiner Nachbarschaftshilfe Caroline setzten wir uns auf die

Bank, um unseren Gedanken nachzugehen. Auf dem Rückweg hielt ein Fahrzeug neben uns an. Ein älterer Mann stieg aus und fragte uns höflich, ob er uns auf seiner Ziehharmonika einige Stücke vorspielen darf? Er habe kurz zuvor im Pflegeheim vor den Bewohnern gespielt. Wir waren darüber sehr bewegt – er wollte Freude geben und erntete Freude. Wir empfanden diese Geste menschlich sehr berührend. Ich selbst bin 94 Jahre und genieße gerade in diesem Alter solche

Glücksmomente umso nachhaltiger und tiefer.“

**Marienkäfer im Lupinenblatt**



Carmen Franke entdeckte diesen Marienkäfer in einem Lupinenblatt. Foto: privat

**Carmen Franke aus Bautzen** erlebte ihren ersten persönlichen Glücksmoment 2024, „als ich im Frühjahr den ersten Marienkäfer im Lupinenblatt entdeckte.“

Lassen auch Sie uns und andere Leser an Ihren persönlichen Glücksmomenten teilhaben. Bitte senden Sie uns dazu Ihre Geschichten aus verschiedenen Lebenslagen in Wort und Bild an den „Oberlausitzer Kurier“, Karl-Marx-Straße 4, in 02625 Bautzen. Per E-Mail erreichen Sie uns unter Redaktion@LN-Verlag.de. Bitte geben Sie uns für eventuelle Rückfragen Ihre Telefonnummer an.

Unter allen abgedruckten Einsendungen verlosen wir drei Jahreslose der Aktion Mensch mit 12 Ziehungen pro Jahr und einer monatlichen Gewinnchance von bis zu 1,5 Million Euro. Die Aktion Mensch unterstützt jeden Monat bis zu 1.000 Projekte für Menschen mit Behinderung, Kinder und Jugendliche. Ein Los der Aktion Mensch macht in jedem Fall viele Menschen glücklich!

Der **OBERLAUSITZER KURIER** präsentiert:



**31** Okt. 2024 **Messe- und Veranstaltungspark Löbau**  
Beginn: 17.00 Uhr, Tickets ab 52,90 EUR

Eintrittskarten erhalten Sie in der Geschäftsstelle des Oberlausitzer Kurier, 02625 Bautzen, Karl-Marx-Straße 4 Telefon 0 35 91/48 17-0, im Internet bei Alles-Lausitz.de

**Wissen**

**Orgel in der Taucherkirche**

**Bautzen.** Erst vor knapp hundert Jahren erhielt die Taucherkirche eine Orgel. Gebaut wurde das Werk aber schon 1856 vom Bautzener Orgelbauer Kohl. Wo befand sie sich früher? Welche Organisten spielten auf ihr? Diese und weitere Fragen werden beantwortet bei

einer Friedhofsführung Evelyn Fiebiger und Orgelbauer Eberhard Kaßner am **28. April**. Treffpunkt ist 17 Uhr am Eingang Ziegelwall. Der Rundgang endet an der Taucherkirche. Dort beginnt 18 Uhr ein Abendgottesdienst, in dem die Orgel zu hören ist.

Ihr Draht zum **OBERLAUSITZER KURIER**

**Bitte beachten Sie unsere geänderten Annahmeschlüsse und Öffnungszeiten** wegen des Maifeiertages und Christi Himmelfahrt!

**Ausgabe 4. Mai 2024**  
Annahmeschluss am **Dienstag, 30.04.2024**, um 13.00 Uhr

**Ausgabe 11. Mai 2024**  
Annahmeschluss am **Dienstag, 07.05.2024**, um 13.00 Uhr

Am 10. Mai bleiben unser Geschäftsstellen geschlossen.

**Geschäftsstelle Bautzen**  
02625 Bautzen, Karl-Marx-Str. 4  
Im 3. OG (Lift vorhanden)  
Telefon: 03591/4817-0



**Umwelt**

**Workshop zu Pflanzenkräften**

**Schmochtitz.** Das Bildungsgut Schmochtitz Sankt Benno lädt vom **7. bis 9. Juni** zum Workshop „Pflanzenkräfte“ ein. Gemeinsam mit Katrin Seemann, der Leiterin der NaturAkademie Preital und zertifizierte Kräuterführerin, tauchen die Teilnehmer ein in den Kosmos der Pflanzen, erkunden die Apotheke am Wegesrand und Standorte für Wildkräuter. Sie lernen deren heilsame, kosmetische und kulinarische Eigenschaften in Theorie und Praxis kennen, indem Seifen, Bio-Kosmetik, Schmackhaftes und Hei-

lendes herstellen, verkosten und mit nach Hause nehmen. Die herrliche Garten- und Parklandschaft von Bildungsgut Schmochtitz sowie das Ambiente des ehemaligen Ritterguts stellen eine passende Umgebung für das Seminar dar und laden zum Erkunden ein. Die Veranstaltung wird unterstützt durch das Sonderprojekt der Katholischen Erwachsenenbildung Sachsen „Achtung Schöpfung!“. Anmeldung bis zum **17. Mai** unter [www.bildungsgut-schmochtitz.de/anmeldung](http://www.bildungsgut-schmochtitz.de/anmeldung).

**BEZAHLTES AUSDAUERTRAINING an der frischen Luft!**

Unsere Zusteller leisten Großes! Wöchentlich verteilen sie 229.333 Zeitungen in der Region Ostsachsen. Für die einen ist es die Gelegenheit für einen Zusatzverdienst. Andere schätzen die Bewegung an der frischen Luft oder den Kontakt zu anderen Menschen!

**KOMMEN SIE INS TEAM!** Wir suchen ständig Unterstützung, ob als Urlaubsvertretung oder Zusteller in einem festen Bezirk.

Zurzeit suchen wir in folgenden Orten:

- **Bautzen (Fabrikstr.)**
- **Bautzen (Nadelwitz)**
- **Königswartha (Waldstr.)**
- **Weigsdorf-Köblitz**
- **Bautzen (Albert-Schweitzer-Str.)**
- **Großpostwitz**

Das Mindestalter für eine Mitarbeit ist 13 Jahre! Für eine Bewerbung registrieren Sie sich bitte im Internet unter: [www.Oberlausitzer-Kurier.de](http://www.Oberlausitzer-Kurier.de) oder telefonisch auf unserem Bewerbungsband. Bitte wählen sie dazu die Rufnummer (0 35 91) 48 17 17 und beachten die Bandsansage.

**OBERLAUSITZER KURIER** Lokalnachrichten Verlagsgesellschaft mbH • Karl-Marx-Str. 4 • 02625 Bautzen  
Tel. (03591) 48 17 13 • Fax (03591) 48 17 98 • E-Mail: [Zustellung@LN-Verlag.de](mailto:Zustellung@LN-Verlag.de)

**In Gedenken an unsere Lieben**

*Wir wollen nicht trauern, dass wir sie verloren haben, wir wollen dankbar sein, dass wir sie haben durften.*

**Brigitte Hornig**  
\* 06.04.1929 † 02.04.2024

In stillem Gedenken  
**Ihre Nichten und Neffen**  
**im Namen aller Angehörigen**

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

*In unseren Herzen lebst du weiter, aber wir vermissen dich. Dennoch bleibt ein ausgefülltes Leben voller Erinnerungen, das uns tröstet und für immer bleibt.*

Nach einem langen erfüllten Leben verstarb unser lieber Vater, guter Opa und Uropa

**Christian Hochauf**  
\* 17.11.1932 † 22.03.2024

In stiller Trauer:  
**Sein Sohn Gisbert mit Familie**  
**Sein Sohn Dieter mit Familie**  
**Sein Sohn Karl mit Familie**  
**seine Enkel und Urenkel**

Der Trauergottesdienst mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 26.04.2024, 10.30 Uhr in der Taucherkirche in Bautzen statt. Bautzen, im April 2024

Wir haben Abschied genommen von Herrn

**Veit Gierloff**

**Herzlichen Dank** allen, die sich in der Stunde des Abschieds mit uns verbunden fühlten und auf vielfältige Weise ihre Anteilnahme zum Ausdruck brachten. Ein besonderer Dank gilt dem Trauerredner Herrn Schkade für seine netten Worte und dem Team vom Bestattungsinstitut ANTEA für die hilfreiche Unterstützung.

In liebevoller Erinnerung  
**Mutter Christine**  
**Schwester Annett und Familie**

Bautzen, im April 2024

**Meine Zeit steht in deinen Händen.** (Psalm 31,16)

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner lieben Ehefrau, Mutter, Oma und Uroma

**Charlotte Ebermann**  
geb. Wagner  
\* 22.03.1931 † 06.04.2024

In stiller Trauer  
**Dein Siegfried**  
**Deine Tochter Iris**  
**Deine Enkeltochter Jana mit Familie**  
**im Namen aller Angehörigen**

Bautzen, April 2024  
Die Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

*Immer wenn ich an Dich denke, legt sich ein Himmel aus Zärtlichkeit und Sehnsucht um mein Herz.*

Petra Franziska Killinger

*Wurzeln greifen tief, auch wenn ein Baum gefällt wird. Meine Wurzeln liegen in dir. Auch wenn du nicht mehr da bist, bleiben sie. Danke für alles, Papa.*

**Martin Voigt**  
\* 18.07.1973 † 03.04.2024

In stiller Trauer  
**Deine Kinder**

Die Beisetzung findet auf Wunsch von unserem Papa am 10.05.2024, um 15.00 Uhr im Friedwald Kamenz statt.



# In Gedenken an unsere Lieben

## Danksagung

Hast dich verabschiedet vor langer Zeit –  
in deine eigene Welt. Hast dich verabschiedet  
gerade erst jetzt – aus unserer Welt.  
Hast dich nie verabschiedet aus unseren Herzen  
und hast dort immer einen Platz.

Wir danken allen, die sich in stiller Trauer mit uns  
verbunden fühlten, ihre Anteilnahme in  
vielfältiger Weise zu Ausdruck brachten  
und gemeinsam mit uns Abschied nahmen.

## Reinhard Liebig

Ein besonderer Dank gilt  
dem Blumenhaus Zwahr,  
der Trauerrednerin Kornelia Witecy  
für ihre einfühlsamen Worte und  
dem Bestattungsunternehmen  
Diana Müller aus Großpostwitz.

In liebevoller Erinnerung  
seine Erika und Tochter Elke mit Familie

Du siehst den Garten nicht mehr grünen  
in dem du einst so froh geschaffst.  
Siehst die Blumen nicht mehr blühen,  
am Ende fehlte dir die Kraft.

In Liebe nehmen wir Abschied von

## Elfriede Montag

\* 05.01.1931 † 09.04.2024

In stiller Trauer:  
Ihr liebender Ehemann Helmut  
Ihr Sohn Roland mit Familie  
Ihre Tochter Christine mit Familie

Die Trauerfeier mit anschließender Beerdigung  
findet am Montag, dem 22.04.2024, 13 Uhr  
in der Trauerhalle in Großpostwitz statt.

Gehofft haben wir gemeinsam.  
Gekämpft hast Du alleine.  
Verloren haben wir Dich alle.

Traurig, viel zu früh, für uns alle unfassbar,  
müssen wir Abschied nehmen von meinem  
lieben Ehemann, unserem guten Vater,  
Schwiegermutter, besten Opa und Sohn

## Lothar Rössel

geb. 30.04.1959 gest. 08.04.2024

In liebevoller Erinnerung:

Deine Ehefrau Carola  
Deine Tochter Ivonne mit Marcus, Leonie und Nino  
Dein Sohn Sebastian mit Claudia, Luisa und Lukas  
Deine Mutter Anni  
im Namen aller Angehörigen

Großdubrau, im April 2024

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Donnerstag,  
dem 25.04.2024, 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Klix statt.

DU FEHLST MIR.

## Unendlich

Das Leben mit Dir war einfach zu kurz.  
Doch Du gehst meiner Seele nicht verloren.  
Mag mein Leben noch lang oder kurz sein,  
mein Weg führt mich zu Dir,  
in eine gemeinsame Ewigkeit.

Ruhe sanft, Mutterherz und schlaf in Frieden.  
Hab tausend Dank für deine Müh.  
Wenn du auch bist von uns geschieden,  
in unseren Herzen stirbst du nie.

## Margot Henke

geb. Buchal

\* 9. Oktober 1939 † 23. März 2024

In stiller Trauer

Dein Ehemann Herbert  
Deine Kinder Steffen, Kathrin, Carola und Steffi  
Deine Enkelkinder Mandy, Madeleine,  
Rico, Monique und Robert  
Deine Urenkel und dein kleiner Urenkel Phil  
Dein Bruder Helmuth

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet  
am Freitag, dem 26. April 2024, um 13.30 Uhr auf dem  
Friedhof in Wehrsdorf statt.

Am Ende des Regenbogens sehen wir uns wieder ...

In Liebe und Dankbarkeit nehmen  
wir Abschied von Herrn

## Alfred Geidel

\* 18.12.1940 † 04.04.2024

In stiller Trauer:  
Dein Sohn Uwe mit Carmen  
Dein Enkel Tony mit Sandra und Laura  
Dein allerbesten Freund und  
langjähriger Wegbegleiter Karl-Heinz  
Deine Schwestern Sonja, Annelies  
sowie Kathi mit Hartmut  
im Namen aller Angehörigen  
und Freunde

Der Trauergottesdienst findet  
am Donnerstag, dem 25.04.2024, 13.30 Uhr  
in der Taucherkirche in Bautzen statt.

Die Urnenbeisetzung erfolgt im  
Anschluss im engsten Familienkreis.

## Danksagung

Nachdem wir für immer Abschied genommen haben  
von meiner lieben Ehefrau, unserer Mutter,  
Schwiegermutter, Oma und Uroma

Dr. med.

## Adelheid Beckert

möchten wir uns auf diesem Wege für die  
entgegengebrachte Anteilnahme auf das  
Herzlichste bedanken.

In stiller Trauer:  
Ehemann Klaus Beckert  
im Namen der Familie

Bautzen, im April 2024

Ein langes und erfülltes Leben  
ist zu Ende gegangen.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen  
wir Abschied von unserer Mutter,  
Schwiegermutter, Omi, Uromi und Tante

## Margarete Kunaschik

geb. Koppen

\* 24.09.1927 † 08.04.2024

In stiller Trauer:  
Ihre Kinder Sabine, Bernd, Wilfred  
und Schwiebertöchter  
Ihre Enkel und Urenkel mit Familien  
und alle Angehörigen

Königswartha, im April 2024

Die Trauerfeier mit anschließender Urnen-  
beisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig.  
Erzählt lieber von mir und traut euch ruhig zu lachen.  
Lasst mir einen Platz zwischen euch,  
so wie ich ihn im Leben hatte.

Danke

Es gibt uns Trost und Kraft zu sehen, mit welcher  
Zuneigung und Wertschätzung unserem lieben Sohn,  
unserem lieben Bruder, Schwager und Onkel

## Tobias Alhelm

gedacht wurde.

Wir bedanken uns bei ALLEN, die uns in der Trauer  
nicht allein ließen, die ihr Mitgefühl auf so  
vielfältige Weise zum Ausdruck brachten,  
ihn auf seinem letzten Weg mit uns begleiteten  
und verstehen, was wir verloren haben.

Besonderen Dank an das Bestattungsinstitut  
Uta Schilder und Frau Schulze,  
Herrn Pfarrer Noack, Frau Meier  
und der Gaststätte „Meja“ mit  
ihrem Team.

In stiller Trauer:  
Eltern Sylvia und Falk  
Bruder Ronny mit Nadin und Malte  
Bruder Sebastian mit Deborah  
Luppa, im April 2024

Danksagung

## Joachim Dutschmann

geb. 28.09.1941 gest. 08.02.2024

Deine Söhne Jens und Uwe und  
Dein Bruder Volkmar mit Familien.

Wir danken allen, die uns in den Stunden des  
Abschieds begleitet und unterstützt und mit Worten,  
Umarmungen, stillem Händedruck ihre Anteilnahme  
gezeigt haben. Unser besonderer Dank  
gilt dem Pflegedienst Schede,  
dem Sanitätshaus Zentsch, der Diakonie,  
dem Bestattungshaus Schröter und  
der Trauerrednerin Julia Herold.

Behaltet mich so in Erinnerung, wie ich in den schönsten Stunden meines Lebens  
mit euch zusammen war.

Wir danken allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme  
auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und gemeinsam mit uns Abschied nahmen  
von

## Christa Langner

Ein besonderer Dank gilt Herrn Dr. Mundra, Frau Dr. Schulze,  
dem Pflegeheim „Sonnenblick“ Oppach, der Rednerin Frau Gottwald  
für ihre tröstenden Worte und dem Bestattungsinstitut Marcel Gruner.

In dankbarer Erinnerung  
Tochter Carola  
Tochter Ramona  
Sohn Maik  
mit ihren Familien

Übigau, Wilthen und Großpostwitz, im April 2024

Und  
bis dahin  
liebe ich Dich  
mit jeder  
Faser meines  
sehnsuchts-  
vollen Herzens.

Petra Franziska Killinger



# In Gedenken an unsere Lieben

Schmerzlich ist der Abschied,  
aber wenn die Kraft zu Ende geht  
ist der Tod eine Erlösung.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner  
lieben Ehefrau, unserer Mutti, Oma, Schwester und Tante

## Annerose Hänzel

geb. Haaser  
\* 03.11.1946 † 09.04.2024

In stiller Trauer:

**Ehemann Günter**  
**Sohn Steffen**  
**Sohn Marko mit Marlies, Emma und Timo**  
**Bruder Christian mit Karin**  
**im Namen aller Angehörigen**

Preititz, im April 2024

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung  
findet am Donnerstag, dem 02.05.2024,  
14 Uhr von der Trauerhalle in  
Malschwitz aus statt.



15472301\_001824



Du hast gesorgt.  
Du hast geschafft, bis Dir  
die Krankheit nahm die Kraft.  
Schlicht und einfach war  
Dein Leben, treu und fleißig  
Deine Hand. Immer helfend  
für die Deinen, ruhe sanft  
und hab Dank.

## Wolfgang Richter

geb. 23.09.1930  
gest. 25.02.2024

In Liebe und Dankbarkeit  
nehmen Abschied  
**Deine Tochter Kathrin**  
**Dein Sohn Wolfram**  
**mit Familien**

Obergurig, im April 2024

Die Beisetzung findet im  
engsten Familienkreis statt.

15408601\_001824

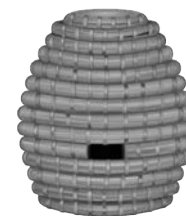
Menschen die wir lieben, bleiben für immer,  
denn sie hinterlassen ihre Spuren in unseren Herzen.

## Lothar Sarodnick

\* 02.10.1947 † 08.04.2024

In Liebe und Dankbarkeit:

**Deine Heidrun**  
**Deine Tochter Simone mit Hagen**  
**Deine Tochter Kerstin mit Thomas**  
**Dein Sohn Andreas mit Sandy**  
**Deine Enkel Karoline mit Christian,**  
**Maximilian mit Emely, Antonia mit**  
**Fabian, Johannes, Emilia, Edgar,**  
**Franz und deine Urenkelin Leonore**  
**Deine Schwester Ingrid**



Kleinsaubernitz, im April 2024

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet  
am Freitag, dem 03.05.2024, um 14.00 Uhr in Malschwitz statt.

15479901\_001824

„Gute Menschen gleichen Sternen,  
sie leuchten noch lange nach ihrem Erlöschen.“

Plötzlich und unerwartet haben wir Abschied nehmen  
müssen von meinem lieben Mann, meinem Sohn,  
unserem Vater, Schwiegervater, liebevollen Opa  
und Schwager

## FRIEDEMANN NOACK

\* 15. November 1955 † 18. Februar 2024

Die Trauerfeier fand im engsten Familienkreis statt. ☆ ☆

Unser Dank gilt allen Verwandten, Freunden,  
Nachbarn, Bekannten und seinen ehemaligen  
Arbeitskollegen, die uns auf vielfältige Weise  
ihre Anteilnahme zum Ausdruck brachten.  
Ein besonderer Dank gilt dem  
Bestattungsunternehmen ANTEA mit  
Frau Schultz-Kubenz.

In liebevoller Erinnerung

**Ehefrau Petra**  
**Vater Heinz**  
**Tochter Mandy und Sohn André mit Familie**

Sohland a. d. Spree, im April 2024



15534001\_001824

## Danksagung

Und immer sind da Spuren deines Lebens,  
Gedanken, Bilder und Augenblicke.  
Sie werden uns an dich erinnern,  
uns glücklich und traurig machen  
und dich nie vergessen lassen.

Uns fehlen die Worte von der überwältigten Anteilnahme  
und den zahlreichen Beweisen der Zuneigung und  
Anerkennung beim Abschied von

## Steffen Belaschk

\* 16.04.1962 † 10.03.2024

Dafür gilt ALLEN ein herzlicher Dank.

In ewiger Liebe  
**seine Martina**  
**mit Marco und Madlen**  
**im Namen aller Angehörigen**

Crosta, Waldkirch und Bonn, im April 2024

1541401\_001824

Man sieht die Sonne langsam untergehen  
und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.

Nachdem wir in Familie Abschied genommen haben,  
von unserem Vater, Schwiegervater, besten Opa und Uropa

## Hans Lauschke

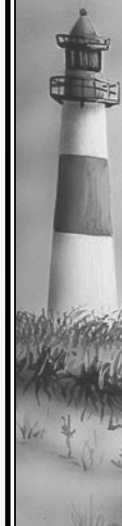
\* 11.12.1939 † 10.03.2024

danken wir allen Verwandten und Bekannten,  
die uns durch Wort und Schrift  
ihre Anteilnahme bekundet haben.

In stiller Trauer und dankbarer Erinnerung  
**Deine Kinder, Schwiegerkinder,**  
**Enkel und Urenkel**

Auf Wunsch des Verstorbenen  
fand die Verabschiedung zur  
anonymen Seebestattung im  
Familienkreis statt.

Rodewitz/Spree, im April 2024



15346001\_001824

Aus unserem Leben bist du gegangen,  
in unseren Gedanken lebst du weiter.  
Du wirst immer in unseren Herzen sein

## Christian Jäckel

geb. Schaaf  
\* 01.04.1996 † 03.04.2024

In stiller Trauer  
**Deine Mandy mit Leon und Laura**  
**Deine Eltern, Schwestern, Schwiegereltern**  
**und alle Angehörigen**

Diehmen, im April 2024

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Samstag,  
den 27.04.2024, 10 Uhr auf dem Friedhof in Gaußig statt.

15312001\_001824

## Danksagung

Wenn die Kraft zu Ende geht,  
ist Erlösung Gnade.

## Helga Reichelt

Herzlichen Dank sagen wir allen,  
die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten  
und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise  
zum Ausdruck brachten.

Ein besonders herzlicher Dank geht an  
die Pflegerinnen und Betreuer des  
„Seniorenhäusel“ in Lawalde für die liebevolle  
und aufopferungsvolle Pflege sowie an das  
Bestattungsinstitut ANTEA mit Frau Zimmermann  
und dem Friedhofsmeister Herrn Volkhart Häntsch.

In Liebe und Dankbarkeit  
**Deine Tochter Sylvia mit Familie**  
**Deine Tochter Kerstin mit Familie**  
**sowie alle Angehörigen**

Callenberg und Kittlitz, im April 2024

15412001\_001824

Wenn wir dir auch die Ruhe gönnen,  
ist doch voll Trauer unser Herz.  
Deine Leiden sehen und nicht helfen können,  
war unser allergrößter Schmerz.

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von  
unserem lieben Vater, Schwiegervater, Opa,  
Uropa, Bruder, Schwager und Onkel

## Heinz Thomas

\* 20.04.1931 † 27.03.2024

In liebevoller Erinnerung  
**Sohn Joachim mit Angelika**  
**Sohn Harald mit Johanne**  
**Tochter Beate mit Thomas**  
**Enkel und Urenkel**  
**im Namen aller Verwandten**

Wilthen im April, 2024

Die feierliche Urnenbeisetzung  
findet in aller Stille statt.



15603001\_001824

Dein gutes Herz hat aufgehört zu schlagen,  
du wolltest doch so gern noch bei uns sein.  
Gott hilft uns, diesen Schmerz zu tragen,  
denn ohne dich wird manches anders sein.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von  
meinem lieben Mann, guten Vater, Schwiegervater,  
besten Opa, Bruder und Onkel

## Wolfgang Rolle

\* 28. Februar 1940 † 9. April 2024

In stiller Trauer  
**Deine Bärbel**  
**Dein Sohn Stephan mit Birgit**  
**Deine Tochter Claudia mit Armin**  
**Enkel Alexander und Laura mit Moritz**  
**im Namen aller Angehörigen**

Schirgiswalde, im April 2024

Das Requiem mit anschließender Urnenbeisetzung findet  
am Freitag, dem 3. Mai 2024, 9 Uhr von der Friedhofs-  
kapelle aus auf dem katholischen Friedhof an der  
Pfarrkirche in Schirgiswalde statt.

15414501\_001824

Das Schönste was ein Mensch hinterlassen kann,  
ist ein Lächeln auf dem Gesicht der Menschen,  
wenn sie an ihn denken.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen  
wir Abschied von Herrn

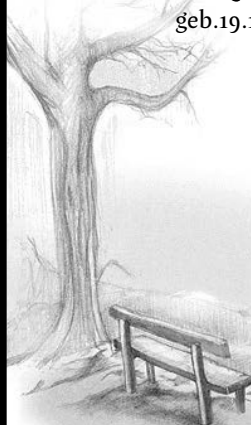
## Wolfgang Strauch

geb. 19.12.1938 † gest. 15.03.2024

In stiller Trauer  
**Deine Inge**  
**Dein Sohn Randolph mit Familie**  
**im Namen aller Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender  
Urnenbeisetzung findet am Freitag,  
den 26.04.2024, um 12.00 Uhr  
in der Trauerhalle auf dem  
Taucherfriedhof zu Bautzen statt.

Wir bitten von  
Blumenspenden abzusehen.



15601701\_001824

Für immer bist du nun entrissen, zu früh,  
dein Platz daheim ist leer.  
Wir werden schmerzlich dich vermissen,  
vergessen aber nimmer mehr.

Viel zu zeitig müssen wir schweren Herzens  
Abschied nehmen von meinem geliebten Ehemann  
und wundervollem Papa, Herrn

## Dirk Wagner

geb. 20.04.1963 † gest. 02.04.2024

In Liebe und Dankbarkeit  
**Deine Ehefrau Susanna**  
**Deine Tochter Lisa mit Tobias**  
**im Namen aller Angehörigen und Freunden**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet am Donnerstag, den 25.04.2024, um 14.00 Uhr  
auf dem Friedhof in Cunewalde statt.

15602301\_001824



# In Gedenken an unsere Lieben

Wenn meine Kräfte mich verlassen,  
die Hände ruh'n,  
ich hab's geschafft,  
weint nicht um mich,  
gönnt mir die Ruh,  
mein Leben ist vollbracht.

## Hilmar Grüllich

\* 1. Januar 1941 † 7. April 2024

In stiller Trauer  
Deine Erika  
Dein Sohn Torsten mit Birgit  
sowie Nicolle, Mario und Alexander  
mit ihren Familien  
Deine Geschwister Evi und Hartmut  
mit Familien  
im Namen aller Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.



Es ist so schwer, wenn sich zwei Augen schließen,  
zwei Hände ruh'n, die einst so viel geschafft,  
wie schmerzlich war's vor dir zu stehen, dem Leiden  
hilflos zuzusehen. Schlaf nun in Frieden, ruhe sanft  
und hab für alle Liebe Dank.

Wir nehmen Abschied von meinem lieben Ehemann,  
besten Vati, Schwiegervater und herzenguten Opa

## Johannes Donath „Hannes“

\* 30.01.1948 † 09.04.2024

In Liebe und Dankbarkeit  
Deine Christiane  
Tochter Doreen mit Uwe  
Tochter Simone mit Danilo  
Enkeltochter Vivien mit Wolf  
Enkeltochter Vanessa mit Fabian  
Enkelsöhne David und Henrik  
im Namen aller Angehörigen

Großdubrau, im April 2024

Der Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am 26. April 2024, um 15.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Großdubrau statt.



Nicht die Jahre in unserem Leben  
zählen sondern das Leben  
in unseren Jahren.

In dankbarer Erinnerung nehmen wir  
Abschied von meiner lieben Mutter,  
Schwiegermutter und Oma, Frau

## Karin Kloß

geb. Nauen  
\* 12.10.1943 † 31.03.2024

In stiller Trauer:  
Deine Tochter Kerstin mit Jörg  
Deine Enkel Saskia und Alexander  
Deine Marlies mit Matthias  
im Namen aller Angehörigen  
und Freunde

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 26.04.2024, um 14.30 Uhr in der Kirche zu Crostau statt.

Großpostwitz, im April 2024



Wenn die Sonne des Lebens untergeht,  
leuchten dafür die Sterne der Erinnerung.

Nachdem wir Abschied genommen haben von unserem lieben

## Martin Schulze

möchten wir allen von ganzem Herzen danken, die ihn im Leben schätzten,  
in der schweren Stunde des Abschieds ehrten und ihre Anteilnahme durch  
stillen Händedruck, herzlich geschriebene Worte, Blumen und Geldzuwendungen  
zum Ausdruck brachten.

Unser besonderer Dank gilt der Rednerin Frau Kluge, dem Bläserquartett  
um Torsten Förster sowie dem Bestattungsunternehmen Brigitte Schröter.

In stiller Trauer und Dankbarkeit:  
Söhne Heinz und Hans-Joachim  
im Namen aller Angehörigen

Salzenforst, im April 2024



## Danksagung

Nachdem wir Abschied genommen haben von unseren lieben Eltern

## Martina Penther Hans Penther

geb. Redo

möchten wir allen herzlichen Dank sagen, die uns in vielfältiger Form  
ihre Anteilnahme und Verbundenheit ausgedrückt haben.  
Unser Dank gilt auch dem Bestattungsunternehmen Brigitte Schröter  
und der Rednerin Burglind Peschke.

In stiller Trauer  
Söhne Jens und Michael  
im Namen aller Angehörigen



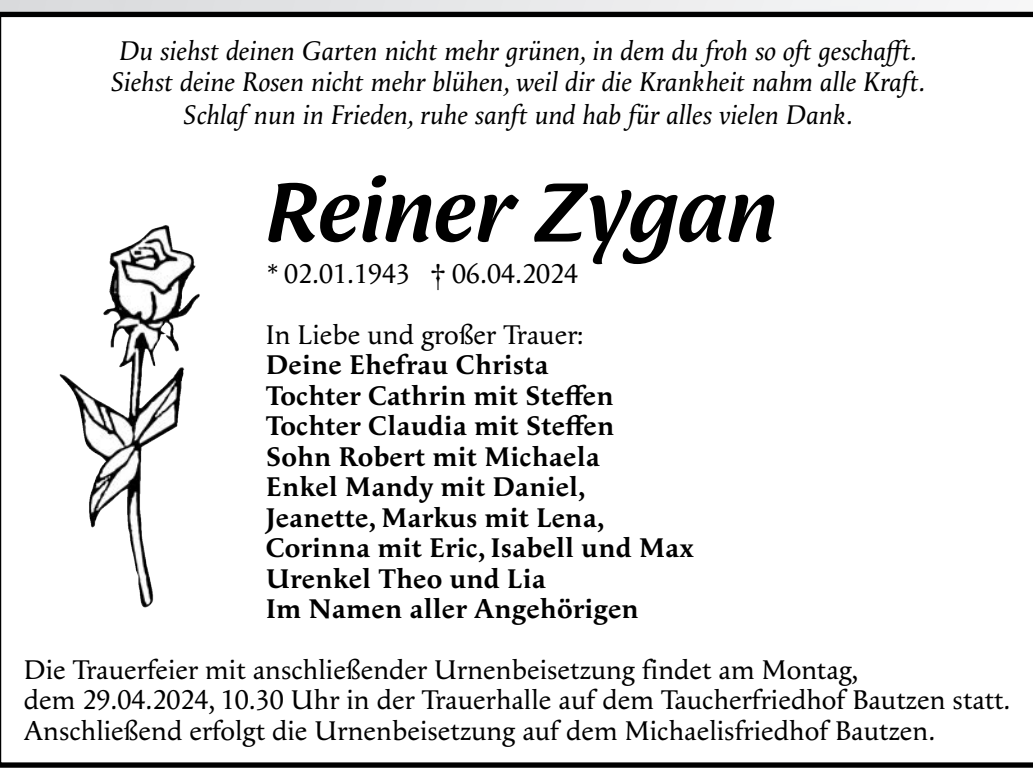
Du siehst deinen Garten nicht mehr grünen, in dem du froh so oft geschafft.  
Siehst deine Rosen nicht mehr blühen, weil dir die Krankheit nahm alle Kraft.  
Schlaf nun in Frieden, ruhe sanft und hab für alles vielen Dank.

## Reiner Zygan

\* 02.01.1943 † 06.04.2024

In Liebe und großer Trauer:  
Seine Ehefrau Christa  
Tochter Cathrin mit Steffen  
Tochter Claudia mit Steffen  
Sohn Robert mit Michaela  
Enkel Mandy mit Daniel,  
Jeanette, Markus mit Lena,  
Corinna mit Eric, Isabell und Max  
Urenkel Theo und Lia  
Im Namen aller Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Montag,  
dem 29.04.2024, 10.30 Uhr in der Trauerhalle auf dem Taucherfriedhof Bautzen statt.  
Anschließend erfolgt die Urnenbeisetzung auf dem Michaelisfriedhof Bautzen.



Warum? - Wir hatten doch noch so viel vor.

Plötzlich und für uns alle unfassbar wurde durch einen tragischen  
Unfall mein lieber Ehemann, unser treusorgender Vater und Opa  
mitten aus dem Leben gerissen.

## Roland Hoffmann

\* 09.05.1954 † 16.03.2024

In liebevoller Erinnerung nehmen Abschied:  
Seine Ehefrau Ilona  
Seine Tochter Judith mit Familie  
Seine Tochter Katja mit Familie  
im Namen aller Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag,  
dem 26.04.2024, 15.00 Uhr in der Taucherhalle in Bautzen statt.

Bautzen, im März 2024



Was bleibt, sind die Erinnerungen  
an die schöne gemeinsame Zeit.  
Du wirst immer einen Platz  
in unseren Herzen haben.

## DANKSAGUNG

Wir sind überwältigt von der Achtung, Freundschaft  
und Wertschätzung, die meinem lieben Ehemann

## Dietmar „Dietel“ Neugebauer

auf seinem letzten Weg entgegengebracht wurde.

Für die überaus zahlreichen Beweise mitfühlender und aufrichtiger Anteilnahme  
in so vielfältiger Weise möchte ich mich bei allen bedanken.

Besonderer Dank gilt meiner Familie, all unseren Freunden, insbesondere  
Manu und Micha, Verwandten, Nachbarn, Schulfreunden, Geschäftspartnern  
und Bekannten sowie dem Bestattungsunternehmen Brigitte Schröter  
für die liebevolle Unterstützung und dem Trauerredner Herrn Knöfel  
für seine lieben Worte und die musikalische Umrahmung.

In ewiger Liebe  
Seine Ehefrau Manja  
Seine Lea mit Jan  
Christoph mit Denise  
Vivian mit Michael, Sophia und Fynn  
und alle, die ihn lieb und gern hatten

Brösang, im April 2024



Die Mutter war 's, was braucht 's  
der Worte mehr ...

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir  
Abschied von unserer lieben Mutti,  
Schwiegermutter, Oma und Uroma

## Inge Hölzel

geb. Schmidt  
\* 22.07.1935 † 09.04.2024

Ihre Mädels Karin mit Gerd  
Manuela mit Frank  
Jana mit René

Ihre Enkel Yvonne mit Uwe  
Sindy mit Wolfgang  
Melanie mit Dominik

Ihre Urenkel Virginia mit Martin  
Leonard mit Maria  
sowie Sophie und Milian

Die Trauerfeier zur Urnenbeisetzung  
findet im engsten Familienkreis statt.

Traueranschrift:  
Karin Grosser, Hauptstraße 36,  
02689 Sohland an der Spree

Reichelt Bestattung, Ebersbach und Oppach





# Tag der offenen Gärtnerei

## am 27. & 28. April 2024

### Sachsen blüht auf

**Region.** Mit der Aktion „Blühendes Sachsen“ starten die sächsischen Gartenbaubetriebe und Baumschulen in die Beet- und Balkonsaison. Sie begleiten so die Kunden mit Inspirationen und Neuheiten bei der beginnenden Pflanzzeit für Garten, Terrasse und Balkon.

Zahlreiche sächsische Gärtnereien und Baumschulen stehen am Samstag, **27. April**, und am Sonntag, **28. April**, mit ihren Angeboten bereit und bieten neben der Balkonpflanze des Jahres eine vielfältige Auswahl und fachkundige Beratung.

Viele Gartenbaubetriebe öffnen die Türen zu ihren Gewächshäusern und präsentieren den neugierigen Besuchern eine Fülle von Ideen für das neue Gartenjahr.

Passend zum Beginn der Pflanzzeit bieten die Gärtner ihren Kunden dabei einen Informationsservice rund um die Bepflanzung von Balkon, Terrasse und Garten.

### Den Garten richtig sichern

Ebenso wie das Eigenheim ist auch der Garten bestimmten Sicherheitsrisiken ausgesetzt. Damit der Garten von Einbruchversuchen verschont bleibt, muss die Sicherheit im Außenbereich verbessert werden. Meist dient das Gartenhaus als Aufbewahrungsort diverser Gegenstände, die zur Gartenpflege verwendet werden. Wertgegenstände sowie hochwertige Einrichtungsgegenstände und Heimelektronik sollten in der Laube jedoch nicht untergebracht werden. Vor allem weit vom Hausgang entfernt stehende Gartenhäuser sollten durch Sicherheitsschlösser vor Einbruchversuchen geschützt werden.

Vor der Montage von Sicherheitsschlössern sollte deshalb fachmännischer Rat eingeholt werden. Spezialisten für Sicherheitstechnik sind die örtlichen Schlüsseldienste, die neben der Beratung auch die Installation sicherheitsrelevanter Maßnahmen

übernehmen. Als besonders effiziente Lösung gelten Zylinderschlösser, die eine höhere Beständigkeit und Komplexität besitzen als herkömmliche Türschlösser. Um vor dem Aushebeln der Gartentür geschützt zu sein, kann diese mit Schließblechen und Scharniersicherungen verstärkt werden. Sicherheitshalber sollten die im Gartenhaus untergebrachten Gartengeräte mit Ketten-, Bügeln- oder Zeitschlössern befestigt werden.

Bei größeren Grundstücken kann die Installation einer Alarmanlage sinnvoll sein und die Sicherheit des Gartenhauses erhöhen. Im Allgemeinen gelten sichtbare platzierte Anlagen als wirksame Abschreckungsmaßnahmen.

### Farbakzente im Garten

Zierpflanzen sind sensibel und vertragen meist keine zu frühe Auspflanzung, doch auf farbliche Akzente müssen Sie deshalb im Frühlinggarten nicht verzichten. Gladiolen, Dahlien und Lilien können Sie problemlos einpflanzen, nachdem die Sauerkirsche geblüht hat. Werfen Sie also öfter einmal einen Blick in die Gärten Ihrer Nachbarn. Weitere Frühblüher sind unter anderem Tulpen, Iris, Stiefmütterchen, Krokusse, Mini-Narzisse oder Alpenveilchen. Aus diesen lassen sich schöne Blumendekorationen aus dem eigenen Garten gestalten. Balkon- und Kübelpflanzen, die im Hausinneren überwintert haben, sollten erst Mitte Mai ihren Weg zurück nach draußen finden. Gleiches gilt für einjährige Pflanzen wie Ringelblumen. Rosen sind noch anspruchsvoller: Sie mögen einen tiefen, aber zugleich lockeren Boden. Beginnen Sie also im Frühling damit, die Erde um die Rosen herum regelmäßig mit einer sogenannten Rosengabel zu lockern.

**Ihr Fachmann für Grabgestaltung und Grabpflege**

Grabgestaltung und Grabpflege auf vielen Friedhöfen der Oberlausitz

Zuständiger Friedhofsmeister in Kirchchau

**Blumen \* Pflanzen \* Fleurop**  
**Stauden \* Gehölze**

Georgenbadstraße 2 01904 Neukirch/L.  
Tel. 035951 32511  
www.gaertnerei-milius.de \* post@gaertnerei-milius.de

**Tag der offenen Gärtnerei:**  
**Sa 27.04. 9 - 16 Uhr / So 28.04. 10 - 16 Uhr**

**Gärtnerei Graf**

Am 27.04. und 28.04.2024 von 10 - 16 Uhr öffnen wir unsere Gewächshäuser.

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch und beraten Sie gern!*

Am Park · 02694 Baruth  
Telefon: 03 59 32 / 3 02 25

Herzliche Einladung zum

## Tag der offenen Gärtnerei

Sa. 27.04.2024 8.00 – 15.00 Uhr  
So. 28.04.2024 10.00 – 15.00 Uhr

Beet- und Balkonpflanzen, Gehölze, Stauden u.v.m

**Gärtnerei M. Pötschke**

OT Holscha Nr. 3  
02699 Neschwitz  
Tel.: 03 59 33 / 3 19 67  
www.gaertnerei-m-poetschke.de

# Bauen und Wohnen

## Zwischen Zaun und Hauswand

**Gleis A.**

Mitarbeiter gesucht

Hoch-/Tief- u. Gartenbau

Neubau  
Modernisierung  
Rekonstruktion  
Baggerarbeiten

gleis-a.bau@mail.de  
Tel.: 01 71 / 8 37 09 02  
Alte Seite 19  
02708 Dürrenhennersdorf

Aufstell- und Polyesterbecken • Überdachungen • Sauna • Solarium • Whirlpool • Wasserpflegemittel

**w. WIEDLE**

**ALLES FÜRs SCHWIMMBAD**

Beratung – Verkauf – Service

02627 Hochkirch / OT Niethen, Nr. 15  
Fax 03 59 39 - 8 17 34 Mobil 017 86 56 33 39

# Bauen und Wohnen

## Das Parkett gilt als Boden der Könige



Als Parkettboden „glänzt“ Olivenholz mit besonderer Robustheit und Strapazierfähigkeit Foto: HLC/Olivenholzparkett



Holz-Ambiente mit Parkett-Fußboden im Hotel Freigeist in der Göttinger Nordstadt. Foto: Sebastian Böttcher

Parkett ist ein dauerhafter Bodenbelag mit langer Lebensdauer. Deshalb wird er gerne sogar in Gebäuden und auf Flächen genutzt, auf denen sich Menschen in großer Zahl bewegen. „Parkett wirkt elegant und der nachwachsende Rohstoff Holz strahlt zugleich Wärme und Behaglichkeit aus. Das gilt für die eigenen vier Wände ebenso wie im öffentlichen Raum. Parkett verbindet damit den in öffentlichen Gebäuden gewünschten repräsentativen Charakter mit dem natürlichen Charme eines umweltfreundlichen Bodenbelags“, erklärt so der Vorsitzende des Verbandes der Deutschen Parkettindustrie (VDP), Michael Schmid.

So wurden allein im Jakob-Kaiser-Haus des Bundestages etwa 29.000 Quadratmeter der Böden mit Holzoberflächen (Parkett, Holzdielen, Holzplaster -einschließlich Holztreppenstufen und Stege) belegt.

„Parkett wird gern als Boden der Könige bezeichnet, schließlich fand es im Absolutismus starke Verbreitung“, erklärt Michael Schmid.

Bestätigt sieht er sich auch durch die zweite Kammer des Parlaments, den Bundesrat. Der Plenarsaal der Länderkammer ist mit schönem Rüschenparkett ausgestattet, die Wandvertäfelungen sind aus Birkenfurnier.

Was sich in zahlreichen Ministerien fortsetzt, kann daheim ebenso belastbar überzeugen. Ein großer Vorteil von Parkett in den Einsatzbereichen ist einfach die Langlebigkeit. „Bei Parkettböden steht die erste Renovierung erst nach gut 20 Jahren an – natürlich abhängig von der vorherigen Nutzungsintensität und Pflege“, bekräftigt Schmid. Bei anderen Bodenbelägen hingegen sei nach einer gewissen Zeit eine Erneuerung und Neuverlegung unumgänglich und oft eine teure Angelegenheit.

Hinzu kommt die Förderung des Heizungsaustauschs. Wer sich für eine neue Heizungsanlage entscheidet, sollte unbedingt an eine wasserführende Fußbodenheizung mit Parkett denken.

Denn die Kombination spart Energie und bietet viel Kom-

fort. Holz nimmt zudem Schallwellen auf und reduziert den Nachhall. So entsteht ein schönes Klangbild. Dieses Plus aus dem Konzertsaal gilt natürlich auch in den eigenen vier Wänden.

Angenehm ist es beispielsweise, jeden Morgen die Wärme der italienischen Sonne unter seinen nackten Füßen zu spüren, ohne dabei Freunde und Familie für ein Domizil im Süden aufgeben zu müssen.

Ein Parkettboden aus echtem italienischen Olivenholz ist dafür geeignet, das Flair Bella Italia ins eigene Zuhause zu holen. Olivenholz besitzt eine wunderschöne, lebendige Oberfläche. Die typischen Marmorierungen in gelbbraun bis braun, charakterstark von dunklen, unregelmäßigen Adern durchzogen, verleihen dem Parkett seine einzigartige, mediterrane Ausstrahlung und die geheimnisvolle Aura von mehreren hundert Jahren Geschichte.

Als Parkettboden „glänzt“ das Holz des Olivenbaums mit besonderer Robust- und Strapazierfähigkeit. Alle, die für die Ausstattung ihres Bodens das Besondere suchen und müde sind, die immer gleichen Ausführungen zu sehen, lassen sich

von Parkettprofis auf eine Reise in die Olivenhaine Italiens mitnehmen. Hier wachsen die Olivenbäume langsam und nur die, die keine Früchte mehr tragen, werden zu außergewöhnlichem Parkett weiterverarbeitet. Als solches überdauert es – widerstandsfähig und langlebig, wie es ist – mühelos mehrere Generationen. Dabei gleicht bei dem ausdruckstarken Belag keine Diele der anderen. Ob als Schiffsbodenparkett, Fischgrät oder in der Form von Landhausdielen verlegt: Ein Boden aus Olivenholz schafft ein exklusives, gleichwohl natürlich-warmes Ambiente. **VDP/HLC/istk**

Neue Dämmung? Neue Heizung?

Jetzt energetisch Modernisieren.

Holen Sie sich Ihr persönliches Angebot.

**Kreissparkasse Bautzen**

ab **5,01%** Effektiver Jahreszins

\* Repräsentatives Beispiel: 5,45% effektiver Jahreszins bei 30.000 Euro Nettodarlehensbetrag für 120 Monate Laufzeit und gebundenem Sollzinssatz von 5,32% p. a., monatliche Rate 322,93 Euro, Gesamtbetrag 38.748,43 Euro. Darlehensgeber: Kreissparkasse Bautzen, Kornmarkt 1, 02625 Bautzen www.ksk-bautzen.de/energiekredit

**Bad-ART-Kamin®**

... die clevere ART, ein Bad zu nehmen

Duschcabinen - Duschwannen - Badmöbel - Badewannen - Kaminöfen - Küchenherde

Beratung, Planung und Verkauf von:

- Duschcabinen, Duschwannen, Duschrückwand, Badewannenaufsatz
- Badheizkörper, Badewannen, Badmöbel, Kaminöfen, Küchenherde
- Unverbindliche, kostenfreie Beratung und Angebotserstellung vor Ort
- Aufbau und Montage nach Terminvereinbarung

Sanitär- und Ofenhandel Marcell Kalich  
02627 Weißenberg  
Telefon: 0174 3944873  
Web: www.bad-art-kamin.com  
E-Mail: bad-art-kamin@t-online.de

**Dreßler & Mehlhose GmbH**

MALER- & DACHDECKERBETRIEB

Dachdecken, Malerarbeiten, Fassadentechnik und Innenausbau. Immer auf höchstem Niveau.

Kleine Baschützer Str. 10 · 02625 Bautzen · Fon: 03591 6792996 · info@dressler-mehlhose.de